BONDIA® ARUBA

E

12 partido den contienda...
Y tur mester duna claridad...

Diasabra 15 di Mei 2021 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin

Luidens: 'Insinuacion di manipulacion di voto ta insulto'



Pagina 4

- **Comision di Accion Plan Nacional a reuni cu tur fundacion pa animal**
  Pagina 6
- **17 persona interna den hospital pa Covid-19**
  Pagina 2
- **Psicologo Halley: 'tur droga ta manera un refugio'**
  Pagina 3

'Flexibilisacion di medidanan no tin relacion cu campaña politico'



Pagina 3

Managing Director di PJIAH suspendi



Pagina 21

Uruguay pais cu mas morto per capita pa COVID-19



Pagina 8

Flexibilisacion di medidanan no tin relacion cu campaña politico

Manera a keda sigura den un ultimo conferencia di prensa di Gobierno di Aruba, flexibilisacion di medidanan no tin relacion cu loke ta trata campaña politico, segun prome minister Evelyn Wever-Croes a sigura.

Tocante e decisionnan tuma pa Crisis Team for di siman pasa y cu a wordo anuncia dialuna ultimo, el a indica cu medidanan a wordo flexibilisa pa motibo cu e casonan positivo pa Covid-19 ta bao di 100, situacion na hospital ta bao control y vacunacion ta aumentando.

"Esey semper tabata e tres criterio cu nos tabata usa pa scala medida of pa baha medida" mester tene na cuenta cu e medidanan cu nan ta aplicando segun prome minister a menciona ta bay hopi leu y cada tres dia nos tin cu evalua na unda nos ta para cu nan.

"A dal e casualidad cu ta e mesun tempo di campaña pero esey no tin haber cune", el a sigura.

Manera a keda conoci, campaña politico ta tumando luga keto bay cu e mesun tradicion di ultimo añanan, bishita na cas, canamento den barionan, ponemento di bandera y pegamento di sticker, un situacion cu comunidad mes mester ta hopi cauteloso na momento cu esaki lo tuma luga mirando cu casonan di Covid-19 ainda ta existi na Aruba.

Asina mes, prome minister a indica cu nan ta bezig cu un rapport na unda nan por haya sa kico ta stroba hende pa bay vacuna, pa asina nan por soluciona esaki pero cu te ainda nan no tin e resultado di e rapport aki.







AHATA ta distribui su 'Hurricane Preparedness Guide 2021'

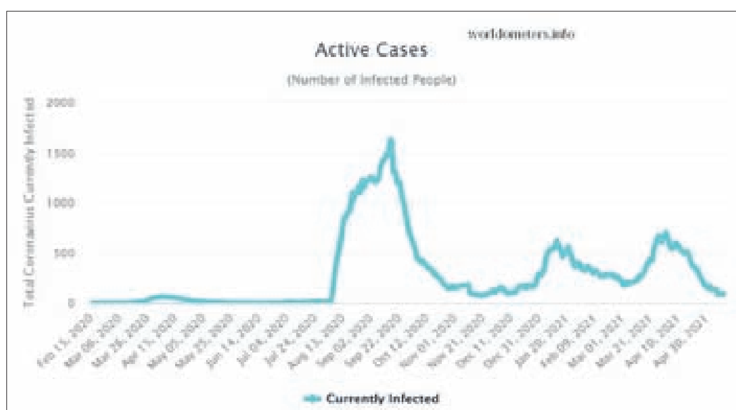
Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) a distribui su 'Hurricane Preparedness Guide 2021' pa yuda tur compania miembro planea pa e temporada di horcan.

E temporada di horcan Atlantico 2021 lo inicia oficialmente 1 di juni y lo termina dia 30 di november 2021. Mirando cu 2020 tabata e di seis aña consecutivo cu un tormenta a forma y ta nombra prome cu e comienso di e temporada di horcan, National Hurricane Center (NHC) lo cuminsa pronostico di tempo rutina riba 15 di mei. Esaki kiermen cu tur residente, compania y institucion mester ta alerta y prepara prome cu e fecha usual di 1 di juni.

A pesar cu Aruba no ta situa den zona di horcan den Caribe, nos no ta completamente afo di peliger y p'esey ta hopi importante pa ta prepara. Segun pronostico, e temporada di horcan binidero lo ta uno sobrenatural y hopi activo. E 'Hurricane Preparedness Guide 2021'di AHATA ta aproba door di Bureau Rampenbesrijding Aruba. Tur 125 miembro di e asociacion di compania cu ta depende di turismo a ricibi e guia y AHATA ta spera cu cada uno lo repasa e documento detayadamente y prepara pa cualkier actividad cu e temporada di horcan Atlantico 2021 lo presenta.



17 persona interna den hospital pa Covid-19



Segun resumen di ayera di Departamento di Salubridad Publico DVG relaciona cu e desaroyonan di e pandemia di coronavirus na Aruba, ayera tabatin 17 persona interna den hospital Dr. Horacio Oduber pa ricibi tratamento pa e malesa causa pa e virus SARS-CoV-2.

Segun informacion di hospital, di e 17 persona interna, 4 ta den Unidad di Cuido Intensivo ICU mientras cu 13 ta isola riba unidad general di covid.

Ademas, DVG a informa cu ayera 11 persona a recupera di Covid-19, mientras cu a registra un total di 12 caso nobo, di cual 4 no ta reisdente. Cu esaki, e casonan activo pa ayera a keda na 95, mientras e cantidad di fayecido no a conoce aumento y a keda na 104.

E cantidad total di testnan ehecuta ayera na e diferente localidadnan na Aruba, entre otro laboratorio di hospital, laboratorionan priva y aeropuerto ta 628 test. Tasa di positividad ('Positivity rate') entre nos residentenan ta 15 %.

Psicologo Dimitri Halley:

"Mescos cu alcohol, tur droga ta manera un refugio"

Alcoholismo ta un malesa di adiccion cu hopi biaha ta bin for di otro trastorno, como depresion. E trastorno depresivo ta un sindroma di estado di animo cu ta afecta estado emocional, cognitivo, motivacional y psicomotor di e persona cu ta influi den su relacion cu loke ta rond di dje.



Un habito no saludabel, como consumo di alcohol, por ta un factor cu ta ocasiona depresion. Otro biaha, ta e abuso di su uso e consecuencia di un trastorno depresivo cu a evoluciona na medida cu tempo ta pasa.

Ora e depresion ta bin prome cu e alcoholismo, e persona ta busca den alcohol un alivio di e sintomanan depresivo, e ta un relahante cu ta permiti pa e persona desconecta temporalmente di sensacionnan y pensamentonan negativo, cu e persona depresivo ta mantene activo henter dia.

E problema di alcohol ta cu ta un opresor potente, ademas ta altera e medicina anti depresivo, pa loke e depresion por bira pio hopi lihe.

Na Aruba manera a keda conoci den ultimo añanan, ta hopi hende ta sufri di depresion na e momentonan aki, ta hopi hende mester di un ayudo lihe pa cu esaki no lo bira pio aunke Fundacion Respaldo a plantia esey algun simannan atras.

Lamentablemente pa via di depresion, tambe tin hende cu a dicidi di kita nan mesun bida y por a mira cu esey a tuma luga algun dianan pasa loke a causa un shock emocional na e comunidad y pa cu esaki, Bon Dia Aruba a busca e opinion di un psicologo na unda Dimitri Halley a splica con esaki ta afecta comunidad no solamente di Aruba cu ta considera un One Happy Island sino na henter mundo.

El a sigura cu mester duna educacion real psicologico na e comunidad, con e hende ta bay deal cu nan sentimentonan y no sconde of tapa nan, con ta bay deal cu stress y cu nan mesun traumanan cu no ta suficiente pa e personanan aki haya un droga psikiatrico, "hasta e tratamento psicologico cu nos ta importa di Hulanda cu nos ta yemel'e cognitivo comportacional no ta suficiente, esey tambe ta tapa".

Halley a menciona cu mester utilisa e proceso cu ta yama 'psicologia di e sombra' profundo ora un persona ta haya un chens pa saco afo tur su sentimentonan y traumanan cu el a biba, eynan tin un tecnica di con nan ta procesa e sentimentonan y traumanan sin tapa nan, "esaki ta importantisimo y loke a pasa algun dianan pasa ta pa nos conscientisa e pueblo y instancianan", Halley a bisa.

Treciendo dilanti algun tipo di trauma, ta importante pa papia di abuso sexual specialmente na e momento cu e persona tabata un mucha y cu ta carga cu e trauma ey pa henter su bida loke por causa adiccion na cierto substancianan como por ehemplo, alcohol.

Di mesun manera tambe tin casonan di personanan cu a carece di un mama of un tata, tur esaki segun Halley ta bay pone cu e persona hamas y nunca e no ta bay logra un relacion fructifero personal, e traumanan lo wordo ripiti den e presente.

"Mescos cu alcohol, tur droga ta manera un refugio y tambe ta sirbi pa e pashent bay 'freeze" Halley a menciona.

Un indicacion cu e comunidad ta adicto na remedinan ta loke a tuma luga algun simannan atras pa loke tin di haber cu e lista di remedinan na unda por a ripara cu e hende ta asina adicto na nan cu AZV y Gobierno a haya cuestionamento riba esaki cu na final nan a dicidi pone nan back.

"Esaki ta un indicacion cu e pueblo ta adicto na e tipo di remedinan aki cu tur tin di haber cu bo emocionnan, pa loke e pueblo a bira adicto na e refugio robes", Halley a declara.

Ta p'esey cu dokter ta indica cu ora un persona ta biba cu un persona depresivo busca ayudo pa e lo haya un terapia y asina bay back na su pasado, aunke Aruba tin un problema grandi na e momentonan aki pa loke ta trata salud mental, ora un persona ta busca ayudo ta bira dificil pa haya un afspraak lihe y esey por causa cu e persona ta bay core.

"Como instancia mes y bo responsabilidad lo cual bo ta brindando no ta yudando, pasobra mester tin un respuesta di kico ta pasando", pa e motibo aki el a expresa cu mester cambia e manera di duna cuido na Aruba.

Uso di alcohol na Aruba ta yegando na nivel preocupante, pa basta tempo esaki a wordo treci dilanti manera Halley a sigura, su persona como dokter tin hopi aña tratando problemanan di adiccion y alcohol cu ta un problema grave, por a mira tambe como un compania tabata regala un caha di cerbes si un persona ta wordo vacuna, "e nivel di negacion pa alcoholismo y e One Happy Island ta enorme".

E slogan aki 'One Happy Island' segun loke Halley a sigura no ta bon pa un comunidad, e ta bon pa turismo pero no ta bon pa comunidad y ademas di esey tin instancianan cu ta promove consumo di alcohol.

Un ehemplo di esaki, ta tur medidanan cu a wordo implementa pa loke ta trata pandemia di Covid-19, na unda barnan a keda habri pero ley seco no a wordo implementa, "eynan bo ta wak cu den loke nos ta yama psicologia profundo, ta duro pa un hende wak su mes, ta duro pa gobierno wak su mes y tambe ta duro pa sector wak su mes, pero lo cual nan no ta keda wak tur ora ta cu e alcohol nunca ta wordo mishi cune", Halley a comenta.

Esaki por ta un negacion di un adiccion, "e sistema den su totalidad ta adicto" ora un persona adicto e mayoria di biaha un otro hende ta wak'e prome cu e persona mes, "gymnan a wordo cera pero barnan a keda habri", na unda e comunidad ta bay recuri na un otro tipo di droga pa e nan sentimentonan pasobra ya e persona ta un adicto caba.

Asina mes Hally a expresa cu ora bin un gobierno nobo mester bin un minister solamente pa cuido mental cu ta comprometi y cu berdaderamente ta bay cu un linea di cuido mental autentico den un aliansa fuerte cu remedinan natural, di tera y mata cu no ta bay sconde mas e dolornan di e pashent.

Pa finalisa, el a sigura cu e problema alcoholico na Aruba y su peso ta bin tambe door di colonialismo, e proceso di bira independiente y soberano ta di gran importancia pa e salud mental colectivo, ta p'esey cu comunidad ta usa hopi alcohol y junk food, "tur esey ta colabora y contribui na un pueblo cu no ta contento, di berdad, pasobra bo tin un hospitalidad cu bo ta trata e turista como rey y bo mesun hendenan ta wordo trata manera catibo", Halley a declara.

BONDIA ARUBA

Sharine Luidens: insinuacion di manipulacion di voto ta insulto pa Aruba y institucionnan

Presidente di Conseho Electoral y Director Censo ta contento cu agilidad di sosten di firma

E ta e prome biaha cu a keda cla den cuater dia y mey pa duna partidonan cu no tin asiento den Parlamento, e sosten di firma necesario pa participa na eleccion 2021. Asina Hefe di Registro Civil y Censo, Sharine Luidens a declara ayera.

"E sistema a funciona hopi bon. E prome dia, Censo a atende 2337 hende pa firma lista," Luidens a comenta. E hecho cu aki tabata trata di ocho partido, e ta nifica cu a logra atende cu 4696 hende cu a bin firma pa e listanan aki oficialmente ta participa den eleccion di Juni 25, 2021. Y e motibo pakico el a logra, ta pasobra a organisa e proceso na un forma hopi bon, Sharine Luidens a bisa.

"E sistema a bay eficiente y nos ta hopi satisfecho. Tur cos a cana bon." Un di e factornan cu a yuda hopi ta e ayudo di e dos MFA, na Savaneta y Noord, cu a pone un loket pa hende por bin firma y sostene e listanan. Aunke e MFAnan no ta cay bao maneho di Censo, e ultimo aki ta maneha nan sistema automatico cu a permiti un colaboracion. "Tabatin mas eficiencia, ya cu a habri mas localidad y danki na e procedura di sosten, tur cos a bay bon."

E cifra di 587 ta basa riba e 1 porciento di votonan valido di 2017, cu ta exigencia di e kiesverordening na Aruba. Na Corsou, e sistema ta totalmente diferente, unda ta habri e urna electoral pa dos dia pa hendenan por bin vota pa e listanan cu ta participa na eleccion.

Sosten di otro pa partido nobo

Presidente di Conseho Electoral dr. Glenn Thode tambe ta contento cu e proceso di firma pa sosten di lista a bay bon. Pa hopi e no ta un sorpresa cu tur 12 partido a haya e firmanan, pasobra e sistema di reparticion di voto y asiento ta cumbini partidonan grandi, si e votonan keda reparti den mas partido. Mas voto un partido, mas e sistema di calculacion ta cumbini esun cu ricibi mas voto y logra.

Sinembargo, tabatin ehempel den pasado recien con partidonan no a logra nan sosten di firma, por ehempel e partido Aruba su Bienestar Organisacion (ABO) y SummumBonum. Pero, Dr. Thode ta reconoce cu e cantidad di partidonan ta beneficia partidonan cu por conta cu nan ta haya asiento y ta un secreto publico cu miembronan di e partidonan aki, tur aña ta sostene e listanan di partidonan cu nunca nan lo duna nan voto. Esaki ta pa motibo di e restzetel. Na 2017, tabatin cuater restzetel cu a cumbini AVP, MEP y POR.

Kiesdeler

Segun e kiesverordening di Aruba, na fin di dia di eleccion, ta conta e votonan y ta determina cuanto voto a invalido cu no ta conta, pa determina resultado. Basa riba cantidad di voto valido ta saca e cifra pa determina cuanto asiento cada partido a haya. E cantidad di voto valido ta dividi pa 21 asiento y asina ta yega na e kiesdeler. E partido cu haya e kiesdeler aki, ta haya un asiento y mas voto, mas asiento. Pero, den e sistema di Aruba, votonan cu a bay pa partidonan cu no a logra un asiento, nan unico influencia ta pa determina e kiesdeler. Si e partido no a bay Parlamento, e votonan ey tambe a bay perdi. Y e partido cu haya mas voto cu locual ta necesario pa un, dos of mas asiento y resta voto, ta bin na remarca pa e restzetel. Por ehempel un partido cu haya 10 mil voto, y e kiesdeler ta 2700, e partido ta haya 3 asiento y ta resta 1900 voto. Si e 1900 voto, segun un porcentahe ta mas cerca di e kiesdeler, e partido ey ta haya e rest zetel. Si mester tin mas restzetel, ta bolbe haci e ehercicio y cada biaha e partido cu ta keda cu un porcentahe di voto cu ta mas cerca di un asiento, e partido ey lo haya e otro restzetel. E kiesdeler tawata 2792 eleccion pasa. E cantidad di voto di tur partido cu no a yega e kiesdeler esaki a suma 3518 voto, esta Raiz, Curpa, PPA y UPP. Pero e asiento ey a bay pa un partido cu si a logra pasa e kiesdeler.



Na Hulanda y Boneiro, e ley no ta exclui partidonan cu yega cerca di e kiesdeler. Un partido cu no logra e kiesdeler, pero si a yega riba 75 porciento di e cifra aki, ta participa den e calculacion pa e restzetel. Na Corsou, a reparti 9 restzetels despues di eleccion ultimo.

,Segun Dr. Glenn Thode na Bon Dia Aruba, hopi ta puntra cua sistema ta representa miho e deseo di e votado. Un sistema di 75 porciento di e asiento lo por representa e deseo di e votado berdad, pero ta conduci si na un situacion manera na Hulanda unda tin un cantidad di partido di un solo asiento den Tweede Kamer. Pero, tanten cu no cambia e ley di eleccion na Aruba, lo sigui traha cu e sistema di restzetel pa partidonan cu logra un of mas asiento den Parlamento.

Scan voto

Prome Minister Evelyn Wever Croes a anuncia diaranson ultimo cu Gobierno a dicidi pa no usa e sistema di scanning pa tabula e votonan. E anuncio aki tabata pa a trankilisa esnan cu tabata duda riba un sistema electronico. Di otro banda, ya tabata conoci cu si tin 12 partido haya sosten pa participa na eleccion 2021, lo no por usa e sistema electronico di tabulacion. E maximo tabata 11.

Pero esey no ta kita e sentimento di frustracion di parti di Director di Registro Civil y Censo Sharine Luidens. Pasobra locual ta inaceptabel p'e, ta e insinuacionnan cu e sistema di tabulacion electronico por nifica manipulacion di voto.

"Tabata dia 8 di Februari cu e Crisis Team a yama pa puntra kico pa haci pa eleccion 2021," Luidens a bisa ayera. Motibo ta e preocupacion pa locual a pasa na Corsou, unda e casonan di contagio cu COVID-19 a explota despues di e campaña electoral. "E team di Censo a presenta ideanan. Esakinan a inclui e proposicion pa entrega di lista pa medio virtual, proposicion pa orario di vota pa evita aglomeracion," Luidens a splica, agregando cu e control pa e registro di votado ta un sosten enorme y lo a bin un sistema aparte pa scan e stembiljet pa agilisa e proceso di conteo y asina baha e orario cu trahadonan ta pasa den un urna electoral. Crisis Team a bay de acuerdo cu e ideanan aki y ta di e forma aki Censo a cuminza haci su trabaonan pa realisa e proposicionnan aki. "Haci nada no tabata un opcion."

Insulto

Director di Censo a bisa di ta orguyoso con su team na Censo a traha riba realisacion di e plannan aki, cu a haya sosten tambe di Conseho Electoral. E momento ey, a bay busca forma con pa logra haya e sosten electronico pa percura cu eleccion por cana mas sigur y mas eficiente posibel.

E critica y sugerencia cu e sistema cu a scoge lo por fomenta manipulacion ta un insulto pa henter Censo, segun Luidens. Y ta daña nomber di Aruba y su institucionnan. Particularmente pasobra esnan cu mester a brinda servicio ta profesionalnan y companianan internacional respeta. "No ta ami a ofende, sino e servicio publico di Aruba y institucionnan serio," Luidens a remarca, agregando cu e sugerencia di fraude ta un ofensa pa tur hende. El a considera cu e atake tabata brutal, sin tene na cuenta cu ta Crisis Team tabata kier e ideanan aki pa yuda baha e risiconan di contagio cu COVID-19.

Sharine Luidens ta sinti cu e rechaso pa e sistema di tabulacion electronico ta un oportunidad perdi. Particularmente mirando e bon nomber cu Censo di Aruba tin na Hulanda y den otro paisnan den Reino. A inverti hopi den mehoracion di sistemanan danki na inversionnan di Fondo Desaroyo Aruba cu a yuda e Registro Civil y Censo bira un servicio cu ta hopi eficiente y efectivo. "Nos a logra hopi bon proyecto, na beneficio di nos comunidad. Nos (di Censo Aruba) ta pionero den hopi area di asunto di ciudadano (burgerzaken)."

Censo no ta partidario

Ningun momento mester a hinca Censo den e debate politico, Luidens a sigui bisa. "E sistema di conteo ta yuda. Nos ta profesional cu no mester ta memey di debate politico. Nos mester keda leu di area politico, y ami ta para duro pa cualkier metemento politico den mi trabaonan pa Pais Aruba. Mi no ta hiba campaña pa ningun hende," Luidens a subraya. E hefe di Censo a nenga cu Prome Minister Wever Croes a mete den e organisacion di eleccion. Mescos ta conta pa Conseho Electoral, bisando cu e conocemento pa organisa un eleccion ta na Censo. En todo caso, no tin gasto awor cu no ta bay usa e scanner, pasobra Censo no a cumpra esakinan, sino tabatin intencion di lease nan bao condicion stricto.

Pero, manera a menciona caba, un di e stipulacionnan cu mester a tene cuenta cune ta e cantidad di partido cu ta participa den eleccion. E stembiljet cu por scan ta carga maximo 11 partido, y dia 25 di Juni, pueblo tin oportunidad pa vota pa 12 partido.

BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo
Leo Maduro (hefe de redaccion)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion
Benjamin Romero
Dilma Arends
Andreina Morillo

Departamento Digital
Juan Luis Pinto

Ehecutivo di Benta
Sulaika Croes
email: sulaika.croes@cspnv.com

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion
Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion
Jenny Kelly

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

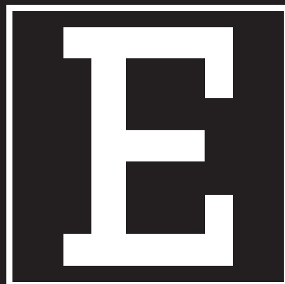
Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Luis Villegas
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba



Editorial

12 partido den contienda...
Y tur mester duna claridad...

Entrega di lista a termina, y tur partido cu a postula candidatura por participa. Esey no ta ningun sorpresa pasobra ta conoci cu otro partidonan, especialmente e grandinan, ta haci un yamado riba persona di nan base pa bay firma pa esunnan cu ta den problema ainda. Esey no ta solamente un gesto deportivo, sino tambe loke na Hulandes nan ta yama 'welbegrepen eigenbelang'. Mas partido (chikito) participa, mas grandi e competencia entre e chikitonan lo ta bay ta. Esnan cu no ta bay vota pa un di e partidonan grandi tin amplio escogencia. Lo ta bira un trabao di otro mundo caba pa lesa programa di nan tur. Pa nos den prensa esey no ta un problema, sino simplemente trabao. Pa otro ciudadano sin embargo lo bira dificil memoriza ta ken ta pro esaki o contra esaya. Di cada partido loke ta keda colga den mente di hende ta un par di e frasenan clave cu nan lo expresa, nada mas. Pesey tambe cu ta asina importante pa scoge cu cautela loke ta bay trece dilanti como lema central den campaña.

Mientras tanto, ta parce bastante logico cu e partidonan grandi no ta bay perde demasiado tempo cu ataca e chikitonan, pasobra asina nan mes lo ta pone atencion publico riba nan. Otro asunto ta e contrincante grandi di semper, unda lo bay saca atrobe e picanan mas grandi cu e rival a yega di comete y por anticipa cu ta bay den pasado te na inicio di historia politico mes. Si nos a spera un campaña diferente di principalmente e dos partidonan cu semper tin recurso mas amplio pa campaña, anto loke nos a mira te awor lo mester ta kitando tur e speranza cu un persona por tin, pasobra e enfasis riba bandera y sticker y boroto cu musica superfuerte y, importante, hopi hende aglomera durante oranan largo, ta bisa cu pa nan nada a cambia. Y e pregunta ta surgi atrobe si nos lo por mira un cambio den mentalidad, di pueblo y di e partidonan, unda ta enfoca mas riba kico e partidonan tin di conta y menos riba e bandera cu pa varios luna ta parce di ta reemplaza esun di Aruba. Nos ta tempran den e proceso ainda y nos no a mira tanto ainda, pasobra nan ta trahando riba nan programa. Algo di comprende pasobra e campaña a gara hopi di sorpresa.

Sin embargo, nos ta nota cierto cautela ora ta papia di loke lo mester bay sucede despues di eleccion, y esey no por keda asina. Ta indispensable cu den e debatenan cu ta bay tin haci un intento pa haya claridad riba e punto aki.

Al fin y al cabo, e gobierno nobo, cualkier cu e ta, ta aki dos luna. E partidonan por wel di laga por ehemplo presupuesto pa despues di campaña y eleccion, placa lo tin en todo caso proporcionalmente, pero goberna den segundo parti di e aña aki lo ta un desafio, pasobra tempo pa tuma medida lo ta hopi cortico. Den cierto sentido aki e partido grandi demisionario tin un bentaha, ya cu nan ta defende e maneho hiba te awor, y specialmente e acuerdo cu Hulanda. Otronan por murmura, evadi pregunta tocante e tema, pero esey no ta haci cu e asunto ta central riba mesa. Tambe ta un bentaha pa e partido gobernante cu a pesar di e situacion economico dificil, no tin disturbio y inquietud social, pasobra en todo caso e necesidadnan basico ta cubri. Y esey no ta algo asina simple, pasobra e grupo cu a keda desampara ta bastante grandi y mester a percura pa nan haya lo minimo cu nan mester. E siguiente fase lo ta con pa yega na mas empleo, y aki mester bisa cu ta un manera so tin y esey ta recuperacion di turismo. Por observa cu ya tin mas actividad den e sector aki y si control di e virus logra, por spera cu economia por cuminza bin riba pia den di dos parti di aña.

Di otro banda, e desafionan pa gobierno, cualkier cu bira, ta keda practicamente mes grandi. Ta necesario pa percura pa sumanan grandi pa cera presupuesto, cu lo ta un peso grandi, mientras e mehoracion economico leve no ta trece entrada grandi pa gobierno ainda. Ta ironico anto pa tende den e dianan aki un represetante di e partido grandi den oposicion bisa den entrevista na un radioemisora cu gobierno (demisionario) tabata mucho pura pa firma cu Hulanda y talvez a bay fia mas cu tabata mester... Nos mester ta contento cu e observacion aki, pasobra e por ta un señal cu porfin den e partido ey, despues cu den tres aña nan a desperdicia mas di 1.200 miyon (entre 2012 y 2014), nan ta comprende cu mester anda cu cuidao cu placa di pueblo...? Di tur manera, si nan kier recobra confianza di e pueblo votador, nan mester duna muestra di un cambio di mentalidad den esey, y tambe pa loke ta e normanan den nan organisacion pa 'loke ta di mi y loke NO ta di mi'. Cu tanto (ex)ministro den problema cu husticia ta dificil pa keda ignora cu algo no ta andando corecto internamente. Tempo lo bisa si ta haci esey y ta na e otronan pa exigi e cambio moral necesario.

Comision di Accion Plan Nacional a reuni cu tur fundacion cu ta atende cu animal





E comision di accion di e Plan Nacional cu ta atende cu e problematica di cacho na Aruba a invita tur fundacion cu ta atende cu bestia y tambe otro instancianan den sector priva pa un reunion, caminda tur presente por haci nan preguntanan na e comision di accion y tambe na otro instancianan di gobierno concerni, tocante e Centro di Control di Cacho (CCC) y e Unidad di Control di Cacho (DCU).

Diaranson ultimo, dia 12 di mei, nan a reuni na MFA Paradera. Sra. Irene Croes, veterinario y presidente di e comision di accion, y cu tambe tabata forma parti di Plataforma Ley di Cacho na 2014, a duna un presentacion di e Plan Nacional, y kico a wordo logra desde maart 2019 cual tabata e momento cu gobierno a urgi pa haci un cambio drastico y urgente di e maneho.

Veterinario Croes a splica cu e Plan Nacional ta parti den diferente fase y cu awo, cu realisacion di e Dog Control Unit (DCU), e fase di accion inmediato a wordo completa. Ambos paso realisa, e CCC y e DCU, tabata puntonan cu Plataforma Ley di Cacho (PLdC) tambe a menciona den nan documento cu a wordo entrega na gobierno na 2014. Mester a crea un lugar pa por tene cachonan den custodia manera cu Ley di Cacho ta stipula, y mientras enforsando e ley lo yuda cu tin menos cacho riba caya, PLdC a menciona den e mesun documento cu pa yuda reduci e cantidad di cacho riba caya, garamento di cacho lo tin di wordo uza como herment adicional pa minimalisa e cantidad. Puntonan realisa di e fase aki cu no ta visibel ta entre otro proposicion pa ahusta e Ley di Cacho pa bini por ehempel cu registracion obligatorio di tur cacho, regla pa por atende tambe cu hendenan cu ta rasa cacho, y tambe proposicion pa haci sterilisacion di mascota algo obligatorio pa asina yuda contene e problema mas lihe. Veterinario Croes a splica tambe cua ta e puntonan di e fase a corto plaso y tambe di termino medio y largo cu ya caba a haya atencion.

No por keda sin menciona cu na maart 2019 a acudi na cada un di esnan cu tabata forma parti di PLdC y tambe a sinta cu varios otro fundacionnan pa hustamente involucra tur nan pensamento tocante e problematica den e Plan Nacional tambe, incluyendo esun di veterinario Croes mes cu desde 2009 ta purba stimula doño responsabel, mirando cu ta e doñonan iresponsabel ta fuente di ful e problema, y e enfasis mester ta riba nan.

Esaki no ta e prome biaha cu tur fundacion a wordo invita pa un presentacion. Na juni 2020 tambe veterinario Croes a haci un presentacion general na tur cu a acudi.

Berdad sterilisacion di tur mascota ta un tremendo iniciativa, pero locual gobierno a hereda ta negligencia di gobernacionnan anterior cu no a atende debidamente cu e problematica aki, sin menciona e situacion financiero cu gobierno actual a hereda na fin di 2017. No tabatin fondonan necesario pa gobierno por a ehecuta sterilisacion masal como parti di e fase di accion inmediato na momento cu a inicia cu esaki. Na maart 2019 e comision di conseho y despues e comision accion a haci e peticion, pa fundacionnan cu ta ricibi fondonan grandi di exterior enfoca riba esaki, y durante e reunion di diaranson a haci e peticion tambe pa busca donacion pa fundacion Stimami Sterilisami, pa nan por sigui cu nan programa di cual tur fundacion ta haci uso di dje. E presidente di e fundacion Stimami Sterilisami a declara cu lo mester pone 1 miyon florin un banda pa sterilisa. Gobierno den e situacion di crisis actual caminda ta purba yuda tur hende, no tin e fondo ey.

Cu e recursonan minimo cu ta ricibi pa ehecuta e Plan Nacional educacion ta tumando lugar pa atende cu doñonan iresponsabel. Proyectonan di educacion na scol a inicia desde augustus 2019 pa educa nos muchanan tocante e Ley di Cacho. Tin tambe e pagina di FaceBook Stima Mi Mascota pa informa y educa pueblo di Aruba den diferente forma. E situacion anterior di cual algun fundacion a expresa cu e bestianan no ta wordo brinda ni un ora pa wordo rescata, ta den pasado. E mascotanan ta keda dianan eynan manera cu Ley ta stipula wardando pa haya un doño nobo a traves di e promocion via e pagina Stima Mi Mascota pa nan haya un di dos oportunidad. Ademas, mirando cu e CCC ta un lugar maneha, tin un persona cu ta atende cu tur hende cu ta yega na e sitio unda educacion ta tuma lugar tambe na momento cu un doño trece un cacho pa haci distancia di dje algo cu nunca antes tabata sosode.

Veterinario Croes a bolbe invita tur pa ta parti di e solucion, y no keda para na banda y sinti nan mes laga afo. “Critica constructivo ta bon bini”, veterinario Croes a añadi. Ta importante pa crea e cooperacion y colaboracion debido entre tur instancianan, fundacionnan y departamentonan gubernamental pa por eherce y enforsa e ley, locual ainda tin hopi espacio pa mehoracion.

A splica cu a base di Ley di Cacho tur cacho mester ta den cura. A splica tambe cu ta compronde cu varios fundacion a percura pa sterilisa varios mascota riba caya, y a bolbe splica cu ta dispuesto pa coopera den e fase inicial di e DCU cu, solamente si e cachonan no ta brabo of no ta forma un menasa pa e bario, y solamente cu aprobacion di e bario completo, cachonan cu ta opera caba lo por keda den e bario, pero si, cu un tag grandi na nan banchi pa evita cu e DCU ta (bolbe) piki nan. Tur fundacion mester compronde tambe cu ciudadanonan di barionan caminda cacho di caya no ta bon bini ni permiti lo por acudi riba e DCU pa yuda nan cu e problema. E fundacionnan responsabel pa a pone nan den e bario idealmente lo tin e oportunidad pa busca un hogar permanente pa nan, y logico cu si un ciudadano cu tin e manera pa tene den su cura responsablemente lo por haci esaki.

E DCU ta pa yuda enforsa Ley. Hendenan ta hayando multa. E peticion a wordo haci na cuerpo policial pa cuminsa publica e multanan. Ta di spera cu mas doño di cacho cuminsa atende cu nan mascota na un forma mas responsabel. E Ley di Cacho no solamente ta pa mantene cacho den cura sino tambe pa cuido apropia di cacho, mirando cu negligencia y abuso di animal no ta permiti.

E capacidad di e CCC pa tene cacho ta chikito. Mirando e situacion financiero di pais Aruba na e momentonan aki ta pidi comunidad di Aruba pa haci di nan parti, sterilisa bo mascota, tene bo cacho den cura, y pa tene pasenshi, paso e DCU a inicia su trabou y ta atendiendo paso pa paso door cu e problematica ta hopi grandi. Ta gradici tur hende den nos comunidad di mucha te cu adulto cu ta mira nan mascota como parti di famia y ta doñonan responsabel. E meta ta pa hunto nos continua pa stimula mas hende pa ta un doño responsabel.



Minister Lampe: 'RED a cumpli y a aumenta inversion den enseñansa'

Pa prome biaha desde 2009 a subi e suma poni riba presupuesto pa mucha den enseñansa (normbedrag). Esaki ta loke cu Minister di Enseñansa Rudy Lampe a informa den conferencia di prensa di partido RED Democratico.

Lampe a splica cu di e forma aki a cumpli cu e deseo di lider di RED, Ricardo Croes, kende a pidi pa aumenta inversionnan den sector di enseñansa y wanta e muchanan mas tanto posibel na scol. Esaki ta algo cu a papia cuatro aña pasa ora cu a hinca e programa di gobernacion den otro.

A bin ta planea esaki den forma sistematicamente. No por yega ehecuta, pero mester planea tur decision debidamente. A papia di inverti mas den educacion di muchanan. "Awe mi por bisa cu hopi satisfaccion cu nos a subi e "normbedrag" den presupuesto 2022. Directivanan di scol y muchanan ta haya mas subsidio pa e hermentnan den enseñansa, principalmente e parti digital," e mandatario a bisa.

Na 2009 tabata ultimo biaha cu a subi e normbedrag, cual ta diesdos aña pasa.

E mandatario a bisa cu tur hende por papia di kico kier haci, pero pa cumpli mester planea y wak con por move e sumanan necesario. A studia unda por corta vet, corigi situacionnan di corupcion den enseñansa y di e forma aki a logra haya miyones liber cu a haya aprobacion di Departamento di Finanza pa aumenta e normbedrag y toch keda "budget neutral". "Esaki ta goberna di un forma responsabel. Ora cu nos a pidi un consultancy pa haci estudio riba con pa hisa normbedrag, a constata cu e subsidio pa muchanan a keda atras. Mester a planea pa haci esaki den tres fase. Te na 2030 lo yega na e nivel cu mester ta pa loke ta subsidio di educacion di muchanan.

Awo ta dal e prome stap y e siguiente gobierno ta bay cosecha e sacrificionan cu nos a haci pa bienestar di muchanan. Y pa prome biaha ta formula denter di e normbedrag cu lo tin mas placa disponibel pa hermentnan digital den educacion di muchanan. Den 2020 tambe a pone un aumento pa gastonan di operacion. No ta necesario pa ningun directiva di scol anuncia aworaki aumento di schoolgeld of aircogeld poniendo mas presion riba e pueblo. Nos a bin ta haci tur e planeacion pa hisa subsidio di gobierno y no por pone mas peso riba mayornan.



Na final el a bisa cu "Partido RED a cumpli cu su parti di pone mas inversion den educacion di muchanan."

Hunto mester traha pa recuperacion di turismo y economia di Aruba

Aruba ta un isla cu ta hopi gusta rond mundo, e pida baranca aki na momento cu un turista bishita semper lo kier bolbe bek. Aruba a pasa den momentonan dificil den e pandemia di COVID 19 , na unda tin varios retonan cu Aruba tin su dilanti, pero esaki gobierno hunto cu e pueblo di Aruba por logra esaki pa un miho Aruba. Tin varios trabaonan cu mester caba cu ne y asina e turismo cu nos ta custumbra cu ne tey bek. Pa Aruba completo ta vacuna ta importante, esaki ta pone cu Aruba ta mas Save y mas turista ta pone nan vacacion pa destino di Aruba. Pesey mes ban sigui keda vacuna pa Aruba por progresa. Minister Dangui Oduber ta duna di conoce cu e siguiente eleccion ta sumamente importante pa MEP por caba e trabounan di recuperacion di nos turismo y economia. Miles di turista yegando Aruba y esaki ta danki na comunidad cu a vacuna y tambe e vision di recuperacion di turismo.



Crisis Team ta anuncia resumen di casonan di covid-19 na Aruba 14/05/2021

Segun resumen di awe 11 persona a recupera, a registra un total di 12 caso nobo di Covid-19, di cual 4 ta noresidente. E cantidad total di testnan ehecuta ayera na e diferente localidadnan na Aruba, entre otro laboratorio di hospital, laboratorionan priva y aeropuerto ta 628 test. 'Positivity rate' entre nos residentenan ta 15 %. Casonan activo pa awe ta 95, cantidad di fayecido relaciona cu Covid-19 ta 104. Hospital ta informa cu tin un total di 17 persona interna di cual 4 ta den Cuido Intensivo y 13 riba unidad general di covid.

ULTIMO INFORMACION

Casonan di Corona Virus na Aruba pa 14 di Mei 2021

14/5/2021	TOTAL	RESIDENTE	NO-RESIDENTE
Casonan Nobo	12	8	4
Activo	95	85	10
Recupera	10639	9808	831
Positivo	10838	9996	842
Negativo	145227	-	-
Getest	156663	-	-
Getest na Airport	106754	-	-
Morto	104	103	1

Chile: Awe y mañan mega-eleccionnan cu lo defini futuro



(ElComercio) – Dia 15 y 16 di mei Chile ta enfrenta cuatro eleccion simultaneo den cual 16.730 candidato lo participa: municipal y regional, den cual lo scoge alcalde, concejal y gobernador, y ademas e constituyente den cual lo vota pa eligi e 155 candidato cu lo redacta e futuro y nobo Constitucion.

Mas di 1.300 candidato ta postula pa forma parti di e Convencion Constitucional, cu lo ta integra pa miembronan di e sociedad civil, entre e cual ta presenta militante di partidonan tradicional of independiente.

Nan integrantenan lo tin nuebe luna pa presenta un texto nobo, cu por wordo amplia pa tres luna mas. Di e manera aki, na mita di 2022 Chile lo biba un referendum nobo pa aproba of rechasa e Constitucion nobo.

No tin encuesta cu lo anticipa e resultado di e Constituyente pa su caracter unico, e gran candidato y e dificultadnan pa tuma e muestra.

Di e eleccionnan municipal, Chilenonan lo tin cu eligi edil y concejal di 346 comuna, ademas e gobernador di 16 region den e pais ta dividi, cu lo permanece den e funcion pa cuatro aña.

Na october di 2019 na Chile a explota un ola masivo di protestanan cu a cuminsa como un keho contra e aumento di prijs di metro y a bira un peticion popular pa un modelo socio-economico mas igualitario, cu a laga mas di 30 persona morto y miles di herido.

Pa cu esaki, a wordo plantia e posibilidad di redacta un Constitucion nobo pa substitui esun actual, cu a wordo hereda for di Pinochet y cu pa hopi hende ta considera como e origen di desigualdad grandi di e pais pa privatisa servicionan basico como awa, salud y pension.

E posibilidad di skirbi un ley fundamental nobo a bira realidad october ultimo, cu e celebracion di un referendum historico cu a wordo aproba pa un mayoria di 80% di elimina e carta magna actual.

Colombia: Gobierno ta insisti na Comite di Welga pa sinta y negocia

(Infobae) – Ayera diabierna a cumpli 17 dia di protestanan y blokeo na henter e pais pa via di un welga nacional cu a cuminsa como un rechaso na e reforma tributario pero cu a pasa na otro reclamonan di e sociedad.

Pa via di e manifestacionnan aki a presenta problemanan di abastecemento na algun ciudadnan y zona di e pais, pa loke Gobierno a propone mesa di dialogo pa revisa e peticionnan di Comite di Welga.

Sinembargo, aunke e anuncio a wordo haci tres dia pasa, te awor e grupo no a duna un contesta na e presidente Ivan Duque, cu ken nan a haci un reunion dialuna ultimo y cu no a yega na un acuerdo. “E ekipo tecnico economico di Gobierno ta trahando intensamente, pasobra nos ta cla pa sinta y negocia. Nos mester un contesta lihe di Comite Nacional di welga”, e halto comisionado pa Paz, Miguel Ceballos a señala.

Ángel Custodio Cabreras, minister di Trabou a bisa cu nan ta cla pa realisa e conversacion cu tin mester, “nos a revisa e documento di emergencia cu nan a plantia, nos ta cla pa papia di renta basico, di salud, di educacion, di tur loke tin di haber cu produccion nacional. Gobierno nacional ta reitera su capacidad pa ricibi e mesa tecnico cu lo ta necesario y busca y duna tur solucion. E dialogo ta urgente.” Cabreras a menciona.

Ta p’esey cu diahuebs ultimo Gobierno a manda un carta na Comite di Welga Nacional, pa reitera e boluntad di inicia di manera lihe e “mesa di negociacion” cu e compania di Nacionnan Uni y Conferencia Episcopal di Colombia.

Dialuna ultimo 10 di mei, a tuma luga e prome encuentro entre Gobierno nacional, Comite di Welga Nacional y otro entidadnan, di e cual tabatin e participacion di secretario di Central Unitario di Trahadonan di Colombia (CUT) Diogenes Orjuela, y comisionado di Paz Miguel Ceballos mas lidernan di e protesta na tur e regionnan di e pais.



Uruguay ta e pais cu mas morto per capita pa motibo di COVID-19

(NYT) — Uruguay a bay di heroe pa e pais cu mas morto di COVID -19 pa cabez. Pa gran parti di 2020, Uruguay tabata considera e ehempel con a evita cu e pandemia a plama den su comunidadnan, mientras cu su paisnan bisiña tabata lucha cu cifranan halto di victima.

E bon fortuna di Uruguay a caba. Den e siman aki, e pais chikito den Latino America a bira e pais cu mas morto pa capita na mundo, segun data compila pa The New York Times.

Te cu ayera, tabatin 231,901 caso activo di COVID-19 registra, cu un total di 3318 morto. E average di morto ta 50 pa dia den e siman tras di lomba.

Seis di e 11 paisnan cu mas morto pa capita rond mundo ta na Sur-America, un region unda e pandemia ta laga tras un resultado brutal di perdida di trabou, pobresa y hamber. Pa mayoria parti, e paisnan den e region a faya pa reserva suficiente vacuna pa yuda nan populacion mas lihe posibel. E transmision y contagio a cuminza aumenta na November pasa y e cantidad a explota den e ultimo lunanan. E motibo tras di e contagio pisa aki ta e variante Brazilero di e Sars-COVID-19 virus, esta P.1. cu a keda identifica na e pais bisiña aña pasa.

“Na Uruguay, ta manera cu nos tabatin dos pandemia. Uno cu tabata te cu November 2020, ora cu e asunto tabata bou control y e otro cu a inicia na November cu e prome ola na e pais,” segun e Secretario Adhunto di e Ministerio di Salud, José Luis Satdjian.

E pais na e di dos luga pa e cantidad di morto pa capita ta otro pais bisiña, esta Paraguay, cu tambe tabatin exito relativamente halto den contene e virus ora cu COVID-19 a keda detecta, pero awor ta haya su mes confronta cu un crisis mas serio.

Expertonan ta mara e aumento drastico den caso na Uruguay y Paraguay na e variante P.1. “Nos tin un hungado nobo den e sistema, y esey ta e variante Brazilero, cu a penetra nos pais agresivamente,” Satdjian a bisa.

Uruguay a sera su fronteranan na comienzo di e pandemia, pero e ciudadnan y pueblonan a lo largo di e frontera cu Brazil ta efectivamente bi-nacional y a keda practicamente habri. E contagio ta poniendo presion riba hospitalnan na Uruguay, cu tin un populacio di 3.5 miyon hende.

Maart 1, Uruguay tabatin 76 pacient cu COVID-19 den su unidadnan di Cuido Intensivo. E siman aki, e cantidad a subi te na 540, segun Presidente di Sociedad di Intensivistanan di Uruguay, Dr. Julio Pontet, cu ta dirigi e departamento di Intensive Care na Hospital Pasteur den e capital, Montevideo.

E cifra ta un poco mas abou cu e punto halto na comienzo di Mei, pero expertonan ainda ta spera di por mira un caida consistente pa indica un tendencia. “Ainda e ta mucho trempan pa yega na un conclusion cu nos ta den un situacion cu ta mehora. Nos ta den a nivela na un cantidad halto,” Pontet a bisa.

A pesar di e cifranan halto, ainda tin optimismo cu e pais lo por trece e situacion bou control pronto, mirando cu Uruguay ta un di e poco paisnan den Latino America cu a haci progreso rapido den su campaña di vacuna. Como un cuarto di e populacion a keda completamente vacuna. “Nos ta spera cu e cantidad di casonan serio lo cuminza baha na fin di Mei,” Dr. Pontet a bisa. Periodista Brazilero Daniel Richter a bisa Bon Dia Aruba cu a maneho cu Presidente di Brazil Jair Bolsonaro a afecta no solamente Brazil, pero henter Sur-America.

Republica Dominicana: Ex-presidente Haitiano Martelly ta causa debate

(DiarioLibre) – Movimentonan social di Republica Dominicana a declara diahuebs pasa cu nan ta considera ex-presidente di Haiti, Michel Martelly, persona non grata. Martelly, cu ta tambe musico, ta na e pais bisiña pa un concierto ayera dia 14 di mei na Hard Rock Cafe Santo Domingo.

Partido Comunista di Trabao (PCT), Movimento Popular Dominicano (MPD), Agenda Solidaridad RD, Bloque Popular Jesus Adon, Frente Amplio, y varios organisacion mas a sigura cu e ex-mandatario Haitiano tabata un presidente "titere" cu a yega na poder pa fraude electoral.

"Envez cu señor Martelly ta den un café, continuando cu su show... e lo mester ta den banquillo di acusado na Corte Penal Internacional," e organisacionnan a manifesta a traves di un comunicado.

Nan a detaya cu "el a asumi presidencia un aña despues di e teremoto di 2010, cu a laga un miyon y mey di Haitiano sin hogar y famianan destroza, muchanan huerfano, cu infrastructura manera caretera y servicio basico inusable , pero no tabata import'e nada, nan a horta un mihor bida pa pueblo Haitiano."

E documento a agrega cu Comision Investigador di Senado a acusa Martelly di corupcion, unda varios institucion a comproba e desvio di alrededor di 4.000 miyon dollar di e Fondo di Solidaridad di Petrocaribe. E Fondo di Solidaridad di Petrocaribe tabata idea di presidente di Venezuela, Hugo Chavez, cu lo mester a usa pa impulsa desaroyo economico y social di Haiti.



"Y awe pueblo Haitiano ta sufriendo hambruna cu politico mafioso di "Parti Haïtien Tèt Kale", (PHTK), e partido di e cabeznan rapa, organisacion crea pa Martelly pa proteha su imperio di explotacion di pueblo," nan a expresa. E comunicado ta bisa tambe cu Martelly y Moïse (actual presidente) a duplica pobreza na Haiti.

Venezuela: Denuncia di represion durante pandemia



(ElNacional) – E organisacionnan no gubernamental (ONG) Provea y Laboratorio de Paz a denuncia ayera e detencionnan arbitrario di por lo menos 628 persona desde cu e pandemia a cuminza te januari 2021, cu a eherce nan derecho di manifestacion.

E detencionnan arbitrario tabata tanto di lidernan di sociedad civil como di ciudadano cu a manifesta segun nan derecho, como tambe e violacion di e derecho di bida den contexto di e protestanan na e pais, e organisacionnan a destaca den un comunicado. Di e detenidonan 60 persona ta muher, 22% di e total, mientras cu 568 (78%) tabata hende homber.

E organisacionnan a precisa cu mayoria di e detencionnan tabata trabao di Guardia Nacional Bolivariano y di e cuerpo Fuerzas de Acciones Especiales (FAES), di cual Alto Comisionado pa derecho humano di Nacionnan Uni, Michelle Bachelet, a recomenda disolv'e y na cual ta atribui numeroso ehecucion extrahudicial.

E regionnan cu mas detencion tabata Zulia, cu 84 caso; Yaracuy, cu 80, y Nueva Esparta, unda a registra 62 captura, mientras cu e resto ta reparti entre e demas estadonan di e pais.

Durante aña 2020, mientras na Venezuela tabatin un estado di alarma reinante, cu ainda ta sigui vigente, den diferente estado ciudadanonan tabata organisa protesta y manifestacion pa escasez di awa, di combustible, o pa blackout den suministro di servicio electrico, durante varios dia, entre otro.

Mayoria di e detencionnan a cay den contexto di e manifestacionnan di protesta cu tabatin y ta trata di tanto manifestante como di miembro di organisacion di defensa di derecho humano, activista di diferente causa y miembronan di prensa.

Venezuela: Maduro a duna empresanan expropia na Libanes

(LaPatilla/PrensadeTachira) – Dictadura Chavista a pasa 64 empresa cu tabata expropia desde 2007, pa sector priva atrobe, pero no semper pa e doño anterior. Desde 9 di october 2020 Asamblea Nacional Constituyene Chavista a aproba di forma inconstitucional e ley "Antibloqueo" cu ta otorga poder extraordinario na Nicolas Maduro pa cera convenio "secreto" cu empresario nacional o den exterior, y ta haciendo uso di e poder ey, segun La Prensa de Tachira.

Cuatro di e empresanan na estado Lara ta pertenece na sector agroindustrial y telecomunicacion. Pero Federacion Bolivariano Socialista di Trahador a confirma cu nan ta sigui paraliza, sin inversion di maquinaria ni materia prima pa produci, hostigando e trahadornan, manteniendo nan cu salario abao y violando nan contrato colectivo, loke a conduci na renuncia masivo den ultimo siete luna.

Alarma a cende ora Nerenny Rodriguez, coordinadora di Conseho Productivo di Trahador na Lara, a denuncia na Venezolana de Television, den pleno "Congreso Presidencial di Gobierno", cu e empleadonan di Lacteos Los Andes no ta haya oido cerca hunta directivo. Su reclamo a provoca reaccion inmediato di Maduro, ken a solicita su ministro di Trabao Jose Rivero, pa inicia un investigacion profundo den e empresa.

Nerenny Rodriguez a conta cu cuatro sede na nivel nacional di Lacteos Los Andes, entre nan esun di Cabudare y Machiques na Zulia, a keda traspasa den calidad di comodato (bruikleen) na un grupo priva di Iran, yama Venilac, pero e trahadornan no conoce nan y te awor sindicato no por a reuni cu nan.

Segun investigacion di e portal Armandoinfo di 28 di april 2021, e empresarionan ta dos ruman Libanes, Majed Khalil Majzoub y Khaled Khalil Majzoub, ambos cu conexion cu Chavismo desde 2003, cu a ricibi entre 2004 y 2012, 90 miyon dollar den cambio di divisa preferencial via Cadivi.



Satisfecho y cu un tremendo bista di cuido na Aruba

VWS Hulanda impresiona cu Hospital di Aruba

Dr. Horacio E. Oduber Hospital a ricibi riba diahuebs bishita di un delegacion di Ministerio di VWS Hulanda. Durante e bishita e delegacion a ricibi un bista di Hospital durante un recorido cortico compaña pa un presentacion di algun punto relevante. A trata e crisis di Covid-19 na Aruba y e retonan, cuido regional, e parti financiero y e importancia pa mantene cuido na Aruba mes.Un bishita y presentacion yena di informacion importante cu tabata bou di guia di Hunta di directivaconhuntamente cu team di specialista, team di maneho di Hospital y tambe representantenan di cuido na Aruba.

E bishita a start cu un recorido cortico riba Cuido Intensivo, sigui pa B3, esta e departamento cu actualmente ta brinda cuido na e pashentnan cu Covid-19 y alabes a sirbi como e localidad na momento cu mester a expande Cuido Intensivo. A hiba e delegacion tambe riba B5 cual lo bira e Cuido Intensivo nobo cu lo ser inaugura pronto.

A comparti data sumamente interesante cu HOH a adkiri tocante pashentnan cu a ser admiti cu Covid-19 compara cu Hulanda y Merca cu ta hiba na conclusion cu mester inverti ams den prevencion. No por a keda sin toca e tema di finansas y tambe personal den cuido mirando cu actualmente nos ta ricibi ayudo di Hulanda pero cu enfoke con ta bay hasi den futuro. HOH mes su vision ta inverti hopi mas den educacion pa personal den cuido pa nos tin nos mesun hendenan di Aruba pa traha na HOH. "Cu e vision aki ta spera cu por haya trankilidad riba e parti di personal paso como Hospital nos por ofrece hopi mas pero tin biaha door di e escases no ta logra," asina sr. Jacco Vroegop a splica.

Pa conclui e mainta aki a papia tocante cooperacion den region na unda diferente specialista a duna presentacion kico nan ta haci pa Hospital di Aruba pero tambe den pe region. Cu esaki Hospital kier a demonstra e importancia di traha hunto y manda pashent di region pa Aruba cu meta final pa por sigui inverti den nos Hospital. Sigur mester a toca e tema un rato tocante e consecuencianan cu lo por tin a largo plaso si sigui corta den cuido medico na Aruba.

Hospital a gradici di curason VWS HUlanda pa tur loke nan a hasi pa nos mirando cu aña pasa nan manda aparato di Cuido Intensivo,material y tambe personal pa asisti nos durante e crisis cual sin nan nos no lo por a pasa door di e situacion di Covid-19. Y tambe danki pa un tremendo bishita y aunke cortico sigur sumemente fructifero.

















‘Kico ta pasando den nos enseñansa!’

Pueblo di Aruba “ojo” e minister demisionario tin boze plannen pa cu nos enseñansa!

Ta casi fin di un aña escolar turbulento. Despues di e caida di gobierno lo pensa cu porfin lo por hala un rosea fuerte y laga enseñanza cuminsa encamina un rumbo nobo.

Pero tin hopi señal cu e minister Demisionario sr. Lampe,ainda tras di cortina ta purba perhudica nos enseña mas.

Ata aki poco ehempel:

- Majornan sa cu entrante e aña escolar nobo Minister Demisionario Lampe kier introduci na tur scol di enseñanza preparatorio te cu segundo grado un sistema multilengual SIN cu tin preparacion debido pa esaki. E muchanan di e scol piloto Multi lengual apenas a yega scolnan secundario. No tin ningun rapport con e muchanan aki ta funcionando den nos scolnan secundario. No tin ningun prueba si e scolnan multi lengual a trece cambio positivo pa e muchanan cu a drentascolnan secundario. Y si tin mes, di con no a publica esaki cu cifra realistico pa pueblo sa si e meta aki a wordo logra??? No por haci esaki pasobra Covid 19 a drenta y no por a haci ningun onderzoek. Tambe mester remarca cu ta mucho tempran pa haci un investigacion riba algo asina importante.
- E maestronan di enseñanza preparatorio te cu segundo grado awor numa a cuminsa haya les pa introduci scol multilengual. Esaki no ta un problema grandi pero ban pone tur cos o peen rijtje. Ta bay instrui e muchanan specialmente di prome y di dos grado na diferente idioma. Bo maestranan tur ta capaz pa duna esaki?
- Pa masha aña papiamento a haci su entrada den scolnan preparatorio. Algo cu a tuma luga despues di hopi investigacion y preparacion. Introduciendo ingles, spaño y hulandes ta algo nobo. Mayornan kier sa e contesta di e siguiente preguntanan:
- Tin suficiente maestro pa haci e trabou aki.
- Tur maestro por papia debidamente e dos idioma nan pa por duna les na spaño y ingles.
- E maestronan ta domina e pronunciacion di e idiomanan aki pa nan por instrui nos yiunan debidamente?
- Tin suficiente material pa duna instruccion pa e materianan aki?
- Tin suficiente buki pa e maestronan traha cu ne?
- Tin suficiente buki pa e alumnonan.
- Mester bay traha copia cu ta hopi malo pa nos yuinan pasobra hopi biaha no por comprende si no tin distincion di color.





Pakico e preguntanan aki?
Nos tur sa cu tur aña mester bay Hulanda pa busca maestronan nobo.
Tur hende sa tambe cu e minister demisionario a manda tur e maestranan experiencia riba 60 aña cas.
Tambe e minister ta yena e klasnan pasobra NO por parti un klas si no yega na 36 mucha den un klas. Pues tin klasnan di prome grado cu mas di 30 mucha den klas. Absurdo esaki ta.

No tin placa pa buki y e minister “doodleuk” ta bisa cu tur cos por wordo haci online. E minister no a mira e desastre cu a pasa aña pasa cu lesnan online. Ainda tin scol cu no a logra sera e buraco cu a wordo crea aña pasa. Ainda tin scol cu no por haya wi-fi debidamente. Awor cu tin tanto famia den necesidad cu no por paga SETAR ni pa telefon, imagina bo wi-fi. E minister aki ta pretende cu tur mucha por haya nan material online. Den ki mundo irealistico e minister aki ta biba. Net esnan cu tin mas necesidad ta wordo perhudica den nan enseñsa pa un minister cu no tin e pueblo aki na pecho. E no ta biba den e casnan di esunnan menos privilegia. E no sa di nan dolor. E no sa con Covid-19 realmente a afecta nos hogarnan. E no ta interesa den sa tampoco.

Escritor anonimo. Nomber y adres conoci pa redaccion.

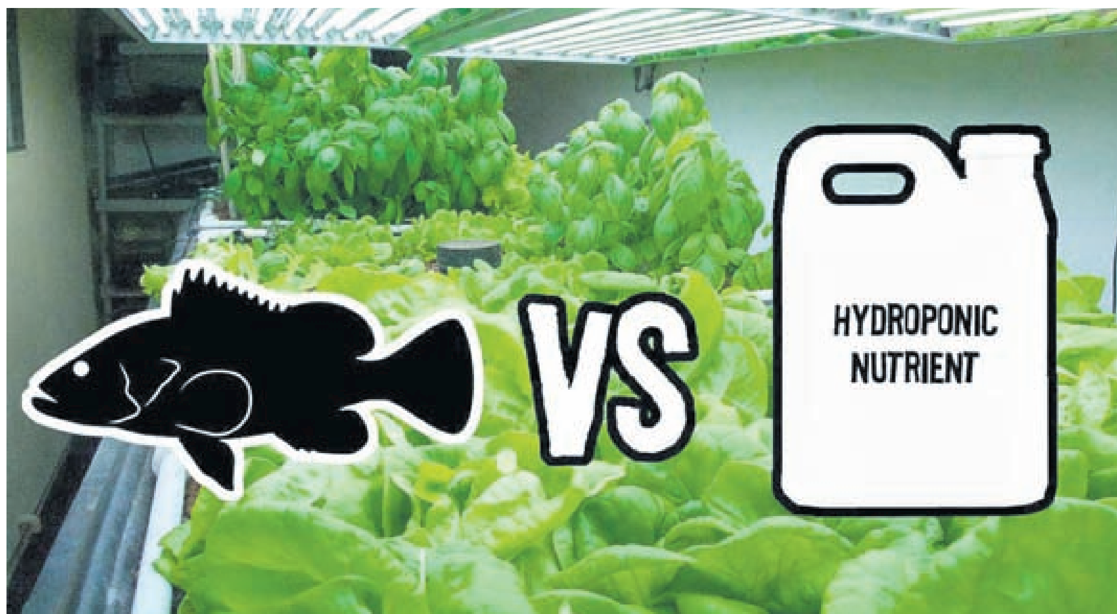


Hydroponic of Acuaponic: dos manera di planta mas eficiente

Santa Rosa ta apoya tur hende cu tin e deseo di planta pa por haci esaki na e m,enera cu nan ta gusta mas. Awen dia tin un sistema nobo cu mayoria di e cunukeronan ta scoge pa sigui den e rumbo ey. Santa Rosa ta inicia na informa referente kico ta Hydroponic of Acuaponic y diferencia of similaridad entre e dos sistemanan innovativo aki di planta.

Hydro ta uza nutriente pa alimenta e mata nan y Acua ta haci uso di pisca pa nutrí e mata nan. Esnan cu kier mas informachon semper por pasa na Santa Rosa y lo por duna un splicacion apmio den e parti aki. Tambe tin diferente bukinan cu por lesa riba e dos formulanan aki di planta.

Na Aruba ya tin varios persona cu ta usando ambos sistema y ambos ta funciona bon. Otro factor ta cu e por wordo practica den espacio mas chikito, si no tin mucho espacio. Plantamento ta dushi y como di bo mes un plantashon ta e cuminda di mas saludabel cu por come.







Diferente polis a persigui auto cu por poco a dal den nan

Diahuebs ultimo den oranan di anochi patruya di Playa a duna chauffeur di un Nissan Sentra cora señal pa para debi cu esaki por poco a dal den e auto policial. A sigui su tras drenta Kamerlingh Onnestraat pa Ponton y a bin bek Solito y asina patras di Imelda Kleuterschool a blokia e auto y detene e chauffeur. Asina mes cu el a intenta di core cu luz paga. E auto tabatin plachi oraño. Polis a tuma e auto den beslag y e chauffeur a keda transporta pa warda.







Hoben a keda herida despues di a ranca meter di awa y dal den cura di cas

Diahuebs ultimo pasa di 6'or atardi patruya di Santa Cruz a dirigi pa un cas na Rooi Bosal unda un persona riba brommer a accidents y ta herida.

Patrulla na su yegada a constata cu e persona riba e brommer a dal contra di un cura di cas dal y ranca un meter di awa causando cu hopi awa tabata bay perdi. Mes momento a solicita unidad di ambulance debi cu e motociclista a haya golpi na su pecho y tabata keha di basta dolor na su pecho.

Na e sitio familiar tabata reclama e motociclista cu a avise pa no core brommer awe.

Personal di WEB tambe a acudina e sitio unda e personal a traha riba e meter di awa kibra. Ambulance a transporta e herido hoben pa hospital pa haya atencion medico.







Minister Andin Bikker:

Gino Winklaar formalmente como director permanente di KIA

Recientemente Minister di Husticia, Siguridad y Integracion, mr. Andin Bikker, a entrega e decreto nacional (Landsbesluit) di e nombracion como director di Korrectie Instituut Aruba (KIA) na Gino Winklaar. Esaki a sosode den presencia di varios otro hefenan di departamento di husticia. Cu e decreto aki den man, awor si e proceso di nombracion a keda cla formalmente.



Minister Andin Bikker a felicita Gino Winklaar pa su esfuerso, dedicacion y perseverancia den e trabou. E mandatario a subraya cu tabatin hopi reto na KIA, un departamento cu tabata mester di hopi atencion debi cu ora a asumi gobernacion na fin di 2017 a resulta cu desde 2010 pa 2017 KIA no a haya e debido atencion. Pues sr. Winklaar a encontra un situacion dificil, pero cu sosten di Ministerio di Husticia, Parlamento, Majoor Sergio Quant, dr. Verschuur y e personal di KIA, a logra avancenan importante y positivo na KIA. Na momento di nombra Gino Winklaar den e funcion, a sinti un mehoracion y cu e retonan a minimalisa. A bay asina bon cu aña pasa a hasta haya un rapport positivo di Inspectie di Husticia di Hulanda, algo cu nunca cu pa varios aña no a logra.

Gino Winklaar mes a gradici Minister Andin Bikker pa e confiansa brinda den dje. El a reconoce ex-altocomisario Dolfi Richardson como su mentor den Cuerpo Policial y sin lubida su mesun tata, cu ta su mentor principal. Winklaar ta considera su exito na KIA como un exito comparti. Si no ta pa e ekipo cu tin eyden cu ta yud'e tur dia, e lo no a yega unda cu e ta awe. KIA ta un departamento cu tin su retonan y cu ta rekeri hopi esfuerso diario pa mantene e operacion canando.

Awor mas bien mester sigui traha duro pa por alcansa e logronan cu a fiha pa KIA y pa e empleadonan eyden. E meta semper ta pa, den e proceso di encarcelacion, dedica e atencion necesario na e presonan pa nan sali como un miho ciudadano di nos pais despues di cumpli cu nan castigo.

Hobenan di diferente scol a mustra nan talento

IBISA a organisa weganan escolar y a tuma lugar na tereno di RCA, weganan di futbol escolar categoria C mucha homber (naci aña 2003 y mas hoben), organiza pa IBiSA.

Weganan aki a sigui cu tur regla di protocol di deporte vigente.

Tabata tin tres wega cu a tuma lugar y prome wega tabata Maria College cu a enfrenta Colegio Arubano y e wega aki a termina cu score di 9-1 na fabor di Maria College.

E di dos wega tabata entre Maria College Dependance cu a enfrenta Mon Plaisir College y aki Mon Plaisir ta bay cu victoria cu score di 3-1.

Ultimo wega tabata entre Juliana School cu a enfrenta De Schakel College y aki ganador tabata De Schakel College cu score di 3-1.

Weganan ta continua awe tardi na tereno di Brazil Jrs. y tambe na RCA, keda pendiente pa mas informacion di IBiSA, por sigui IBiSA tambe riba rednan social tanto facebook como Instagram.




















IBiSA y Plataforma Promocion di Salud ta informa:

Pakico bo mester sa bo cifranan di presion di sanger?

Bo tabata sa cu presion halto riba su mes no ta duna señal of sintoma. Esaki por nifica cu bo por tin presion halto pa añanan largo sin cu bo sa. Pa e motibo aki nan ta yama presion halto 'silent killer'.

Dia 17 di mei ta Dia Mundial di Presion Halto. Rond mundo ta celebra e fecha aki cu diferente actividad. Pa e aña aki a scoge e tema: 'Midi bo presion corectamente, control'e y biba mas largo'. E aña aki nos kier enfoca riba e importancia di midi presion regularmente y corectamente.

E cifranan di investigacion di Salud, Gezondheidsonderzoek Aruba 2016/2017, ta indica cu 63% di nos poblacion di 20 aña bay ariba a midi un presion halto. Den e investigacion aki a categorisa e persona cu presion halto ora e cifranan di midimento di presion ta riba 140/90 mmHG.

Presion halto pa un largo tempo por causa daño na bo curason, ader, celebro, riñon y otro parti di bo curpa. P'esey ta importante pa midi bo presion regularmente, aunke bo no ta sinti nada. Corda presion halto no ta duna sintoma! Si bo presion ta bon, sigui mantene un estilo di bida saludabel. Si bo presion ta halto ta bon pa haci e cambionan necesario pa asina baha e presion y evita daño na bo organonan. Tambe presion halto por ta un factor di riesgo pa complicacion cu COVID-19.

Riba Facebook di IBiSA y miembronan di Plataforma Promocion di Salud (e.o. DVG, Hospital, WGK, AZV, SVb) lo comparti cuminsando dialuna di 17 di mei diferente informacion grafico tocante con pa midi bo presion corectamente y con pa scoge bo cuminda cu menos salo.



IBiSA y Plataforma Promocion di Salud ta invita henter pueblo pa sigui cuida bo mes y subi riba nos Facebook page y informa bo mes tocante un bida mas saludabel.

Pabien enfermeronan riba dia internacional di enfermero

"E trabao aki ta inpagabel y e pandemia a demostra mas ainda con importante e trabao aki ta"

Diaranson 12 di mei, mundo a rindi honor na tur persona cu ta traha den e area di cuido. Un fecha cu semper ta uno hopi special pasobra cada enfermero, ora nan dicidi di studia pa e profesion di cuido, ta scoge tambe pa duna miho di nan mes pa e salud di e ser humano.

Y mundo completo a mustra e gratitud na cada enfermero cu a bay e extra miya durante mas di un aña cu e pandemia di Covid 19 ta afectando salud di hopi ciudadano.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes ta felicita tur enfermero di nos pais riba Dia Internacional di Enfermero. Premier Wever-Croes ta gradici cada enfermero cu ta labora aki na Aruba, pa nan amor, dedicacion y pasion pa yuda otro den cuido di salud di nos hendenan.





Prome Minister Evelyn Wever-Croes: "E trabao aki ta inpagabel y e pandemia a demostra mas ainda con importante e trabao aki ta un biaha mas. Como frontliners cada enfermero merece respet di un y tur, p'esey den nomber di Gobierno di Aruba, ta desea cada enfermero, pabien riba e dia aki y hopi bendicion pa por sigui cuida tur cu mester ayudo".

Facebook ta perde bataya den corte pa stop transferencia di data di UE pa Merca



(AP) — Facebook a perde un bataya legal ayera cu vigilante di privacidad di data di Irlanda, tocante un decision di privacidad di Union Europeo cu por resulta den obligacion di e red social pa stop di transferi data na Merca.

Corte Supremo Irlandes a rechasa esfuerso di Facebook pa blokea un decision di e Comision di Proteccion di data di e pais pa investiga, y duna orden pa suspende, e fluho di data di e compania entre Union Europeo y Merca.

Hues David Barniville a skirbi den su veredicto cu el a conclui cu Facebook 'mester fracasa riba e base aki di e reto y cu pa e motibo aki no tin derecho na ningun di e alivionan cu ta reclama den e proceduranan'.

E vigilante Irlandes a lansa su investigacion aña pasa, tiki despues di un veredicto di corte supremo di UE rechasando un acuerdo cubriendo transferencia di data entre UE y Merca, conoci como Privacy Shield, bisando cu e no ta haci suficiente pa protege usuarionan contra spionahe cibernetico di gobierno Mericano.
Comision di Proteccion di Data tabata complaci cu e veredicto, segun vocero Graham Doyle.

Facebook a bisa den un declaracion cu ta anticipa 'defende nos cumplimento' dilanti di e comision, 'ya cu nan decision preliminar por ta dañino no solamente pa Facebook, sino tambe usuarionan y otro negoshinan'.

E veredicto den corte ta e suceso mas recien den un guera largo entre Facebook y activista di privacidad Austriaco, Max Schrems, kende a entrega un keho na 2013 tocante e maneho di Facebook di su data despues di revelacionnan di ex-contratista di Agencia di Seguridad Nacional (NSA) Mericano, Edward Snowden.

Facebook tin centronan di data rond mundo, y cumpli cu e orden por nifica un remodelacion caro y compleho di su operacionnan pa sigura cu data di usuarionan Europeo ta fuera di alcance di Merca. No ta cla, sinembargo, ki impacto – si algun – lo tin pa usuarionan di Facebook.

Mientras e caso specificamente ta enfoca riba Facebook, e por tin ramificacionnan mas amplio pa transferencianan di data trans-Atlantico. Esaki pasobra vigilante Irlandes ta e lider regulador pa cumplimento di reglanan estricto di privacidad di UE pa cantidad di otro gigantenan tecnologico di Silicon Valley cu tambe tin nan sede na Irlanda, incluyendo Google y Twitter.

Merca ta join accion global contra extremismo violento online

(AP) — Gigantenan tecnologico y gobiernonan rond mundo – incluyendo Merca pa prome biaha – ta reuniendo virtualmente ayera y awe pa haya miho formanan pa stop violencia extremista di plama online mientras ta mantene respet pa libertad di expresion.

Esaki ta parti di un esfuerso cuminsa pa prome minister di New Zealand, Jacinda Ardern y presidente Frances, Emmanuel Macron na 2019 despues cu atakenan mortal na nan respectivo pais a keda transmiti of comparti riba rednan social.

Gobierno Mericano y cuatro otro pais ta join e esfuerso, conoci como e Christchurch Call, pa prome biaha e aña aki. Esaki ta involucra alrededor di 50 nacion como tambe companianan tecnologico incluyendo Google, Facebook, Twitter y Amazon. E ta nombra pa e ciudad na New Zealand unda un extremista di ultra-derecha a mata 51 persona den un moskee na 2019 y a transmiti e atake riba Facebook.

Desde su lansamento, gobierno- y companianan tecnologico a coopera den algun caso pa identifica contenido extremista violento online. Sinembargo, Ardern ta bisa cu mester di un proceso mas tangibel pa stop esaki di prolifera.

E reunion tin meta pa revitalisa esfuersonan di coordinacion, notablemente desde cu presidente Mericano, Joe Biden a asumi su cargo, y pa involucra mas compania tecnologico. Macron y Ardern a ricibi di bon manera e decision di Merca como un potencial catalisador pa accion mas fuerte.

"Combati e uso di internet na man di terorista- y extremistanan violento pa radicalisa y recluta ta un prioridad significante pa Merca", vocero di Cas Blanco, Jen Psaki a bisa. Ademas el a destaca e importancia di protege libertad di expresion y 'expectativanan rasonabel di privacidad'.



Base di Forsa Aereo Vandenberg ta cambia nomber pa Base di Forsa Espacial

(AP) — Base di Forsa Aereo Vandenberg na California a cambia su nomber pa Base di Forsa Espacial Mericano (US Space Force Base).



A cambia e nomber na Base di Forsa Espacial Vandenberg durante un ceremonia atardi riba e campo di parada na e base amplio riba e Costa Central di e estado, unda ta test misil balistico y ta conduci lansamento den orbita cu propositonan di defensa, ciencia y comercial.

E Forsa Espacial a wordo crea como e di seis brasa militar uniforma na 2019 durante administracion di ex-presidente Donald Trump. Personal asigna na e Comando Espacial di Forsa Aereo a keda reasigna na e Forsa Espacial, terminando su linahe di Forsa Aereo.

"Rediseña instalacionnan di Forsa Aereo como instalacionnan di Forsa Espacial ta critico pa establece un cultura y identidad distinto pa Forsa Espacial", un declaracion di e base ta bisa.

Unidad anfitrion di Vandenberg, e di 30 Space Wing, lo keda redesigna como Space Launch Delta 30, bao Comando di Operacionnan Espacial.

Originalmente a establece Vandenberg na 1941 como Camp Cooke, un guarnicion di ehercito pa training di tank, infanteria y artileria.

Su ubicacion geografico a hacie ideal pa test misil y lansamentonan den orbita polar. Durante Guera Friu, a rediseñ'e como Cooke Air Force Base y despues Vandenberg den honor di Gen. Hoyt S. Vandenberg, e segundo chief of staff di Forsa Aereo.

Jeff Lowe di 'Tiger King' dispuesto pa entrega su animalnan

(AP) — Strea di serie di Netflix, 'Tiger King', Jeff Lowe y su esposa ta dispuesto pa entrega nan felinonan pa resolve un keho civil di Departamento di Husticia contra nan tocante cuido di e animalnan, nan abogado a bisa un hues federal.

Na un audiencia diaranson unda e hues a haya e pareha den desacato pa viola un orden anterior regardando e felinonan, abogado Daniel Card a bisa cu e pareha Lowe 'kier sali completamente'.

Jeff Lowe a tuma over e Greater Wynnewood Exotic Animal Park for di su fundador, Joe Exotic na 2016. Lowe y su esposa tabata exhibi felionan grandi eynan, te ora cu a cera e parke na augustus. Nan a move na un facilidad nobo na Thackerville.

E keho civil, entrega na november, ta acusa e pareha di recuri na trato inhumano y maneho inapropia di animalnan protegi pa e Endangered Species Act. Hues di districto Mericano, John F. Heil III na januari a duna un orden cu, entre otro, a rekeri pa e pareha preveni criadero; entrega tur nan puppy di tiger y leon na gobierno federal; y no exhibi ningun di nan felinonan grandi.

E hues na maart a haya cu e pareha a viola e orden aki, y riba diaranson a multa nan mil dollar pa cada dia te cu nan cumpli, segun The Oklahoman.

"Nan no kier bringa esaki mas. Nan no kier hacie", Card a bisa Heil. "Nan kier duna e tigernan na un santuario di nan escogencia y caba cu e asunto."

Jeff Lowe tabata un di e personahenan central di e serie di Netflix cu a bira un fenomeno di cultura pop aña pasa. E serie a enfoca riba Joe Exotic, un apodo pa Joseph Maldonado-Passage. E ta cumpliendo 22 aña den prison federal pa violacion di leynan federal di bida salvahe y pa su participacion den un conspiracion di asesinato a sueldo contra su rival principal, Carole Baskin, kende ta maneha un santuario di rescate pa felinonan grandi na Florida.



Leyenda di Rock, Alice Cooper lo bende arte di Andy Warhol



(AP) — Un canvas di Andy Warhol haya varios aña atras den garage di rocker Alice Cooper por bira e piesa di arte di prijs mas halto pa bende den historia di Arizona.

E leyenda musical, kende tin un cas na metro Phoenix, a anuncia ayera cu e lo subasta e obra 'Little Electric Chair'.

Esaki lo ta habri pa oferta dia 23 di october na un subasta organisa pa e Larsen Gallery na Scottsdale. E galeria ta calcula cu lo por genera entre $2.5 miyon te $4.5 miyon.

E obra di acrylic cora y silkscreen riba canvas tabata parti di e serie 'Death and Disaster' di Warhol entre añanan 1964 y 1965. E artista pop hopi biaha tabata colecta imagen di corant y revista pa usa nan como inspiracion pa su obra. Entre nan tabata imagennan di stoel electrico.

Segun Cooper, e obra di arte tabata un regalo di cumpleaños den añanan 1970, di un ex-pareha cu tabata amiga di Warhol.

Cooper tambe tin plan pa pone e canvas disponibel pa publico.

Doñonan di e galeria a bisa cu nan lo haci donacion di parti di cualkier comision na e organisacion sin fin di lucro di Cooper, Solid Rock, cu ta traha pa trece musica, baile y otro forma di arte na adolescentenan.

Cooper ta conoci pa su makeup y presentacionnan indignante y hitnan manera 'Scool's Out'.

Participante di 'American Idol' ta sali di e programa memey di controversia di video

(AP) – Un participante di 'American Idol', di 16 aña di edad, a retira den e competencia di canto despues cu un video a circula mustrando su persona sinta banda di un otro persona cu ta parce di tin paña di Ku Klux Klan bisti.

Caleb Kennedy, kende a avansa den Top 5, a pidi disculpa pa e video riba Twitter y Instagram diaranson, bisando cu esaki 'a mustra actonan cu no tabatin intencion di wordo tuma di e forma ey'.

Mama di Kennedy, Anita Guy, a bisa e Herald-Journal cu e video a ser graba tempo cu Kennedy tabatin 12 aña di edad y cu e ta fuera di contexto. El a bisa cu Kennedy tabata imitando personahenan di e pelicula 'The Strangers: Prey at Night'.

"Mi no tabatin nad'i haci cu Ku Klux Klan, pero mi sa con e ta mustra. Caleb no tin un weso racista den su curpa. E ta stima tur hende y tin amigo di tur rasa", Guy a bisa.

Den su post, Kennedy a bisa: "Mi tabata mas jong y mi no a pensa tocante e actonan, pero esey no ta un excuus. Mi kier bisa sorry na tur mi fanatico y tur persona cu mi a decepciona."



BONDIA ARUBA

BISTA POLITICO

Durante un encuentro espectacular y emocionante y na un forma virtual

Partido MEP a presenta su candidatonan

PartidoMovimiento Electoral di Pueblo (MEP) a introduci e ekipo di candidato cu vision, determinacion y curason pa logra cosnan grandi pa Aruba. Na e occasion a duna bon bini na candidatonan na e famia prestigioso y riba e lista victorioso di MEP. Un evento un poco diferente cu loke Partido MEP ta haci normalmente ora di presenta su candidatonan prome cu eleccion. E biaha aki, teniendo cuenta cu tur regla vigente di DVG,esaki a bay virtual,hunto cu candidatonan y nan famia y directiva di MEP.

Den su discurso, Lider di MEP, Sra. Evelyn Wever - Croes a enfatisa riba e realidad di bida di un candidato politico cu ta encera hopi sacrificio pa por tin un carera politico. E sacrificio tambe ta bin di parti famianan, pasobra tin menos tempo pa famia y mester atende cu preocupacionnan di otro famia den comunidad. Sin lubida cu e bida di un politico ta totalmente publico. Lamentablemente, famianan tambe ta wordo ataca y lastra inhustamente, hopi biaha djis pasobra ta famia. Prome Minister a gradici cada un miembro di famia di candidatonan, esposo, esposa, pareha, yiu, mayornan, rumannan, nietonan entre otro.

“Danki pa duna nos candidato e espacio pa por traha pa hiba nos pais padilanti. Un danki especial na mi casa Kenneth, y mi yiunan, Christine, Kevin, Claudine, no solamente pa boso sosten y amor di semper, pero pa boso sacrificionan tambe”, Lider di MEP a expresa.

Ya ta casi 4 aña pasa cu Partido MEP a pidi pueblo e confiansa den forma di un voto, y a haya e confiansa pa forma un coalicion. P’esey cu gran honor y privilegio GabineteWever-Croes a dirigi e pais. E no tabata facil, pero a gobernana e miho forma posibel. A demostra cu por goberna den bon tempo y den tempo dificil. A demostra cu especialmente den tempo di crisis, Partido MEP ta responde y keda leal cu e pueblo su voto, y leal na e respet pa e confiansa cu cada un votador a duna.

“No a core pa responsabilidad, sino a accepta cada reto cu nos a topa cu ne cu balentia y amor pa pais.

Na Maart 2020 GabineteWever - Croes 1, a haya e reto di mas grandi cu nos isla a conoce, e pandemia di COVID -19. Aki tambe Gobierno a responde cu determinacion pa salba bida y proteha nos comunidad, a tuma e desicionnan duro,strategico y trempan, despues a sigui monitor e situacion diariamente. A coordina cu tur instantancia di cuido den un operativo di cuido y maneho di crisisna Aruba. Den henter Reino Aruba a haya elogio pa e maneho cu a hiba. Gobierno a haya hopi critica y resistencia durante e crisis, sinembargo mester a haci loke mester a wordo haci, pa proteha nos grandinan y esnan mas vulnerabel y esnan den hospital.

Awor cu e eleccion aki, ta pidi pueblo e confiansa pa sigui cu e trabounan di recuperacion pa logra pone Aruba bek riba e caminda cu ya tabata logrando, un Pais cu orden y stabilidad financiero, cu tin confiansa y respetden Reino. Nos ta bolbe compromete nos cu esaki pa un futuro briyante y feliz pa henter nos comunidad, y cu e confiansa masal dia 25 di juni nos tabaylogr'e!

Cu bo nos ta avansa, Hunto, Cu bo, nos por enfrenta retonan, saca Aruba di pandemia, pone Aruba para bek riba propio forsa y saca Aruba padilanti”, Lider di MEP y Prome Minister Evelyn Wever-Croes a termina bisando.

Parlamentario drs. ShailinyTromp-Lee (MEP):

Mester bin sancion y consecuencia drástico pa esnan cu no a cumpli cu Corporate Governance Code den RDA

Corporate Governance no mester ta simplemente un palabra. E mester ta sinonimo na den practica aplicacion di bon gobernacion, un control debido y cu un kader di consecuencia bon y pre-defini. E ultimo aki lastimamente den practica ainda no ta un realidad. Sigur despues di a lesa e rapport di RDA y tur loke nos sacaba cu a pasa den entre otro Utilities y proyectonan di Bo Bario.

Un bon maneho mester percura pa regla e relacion entre esun of esnan cu ta maneha, e comisariado y mas cu claro cu e aandeelhouders/doñonan. Pa stipula un norma di kico basicamente y minimalmente mester ta regla y cabalmente mester keda cumpli cune a keda crea loke nos ta yama asina bunita e Corporate Governance Code. Un código cu mester contribui na crea sabiduria den maneho y mas cu tur cos mester forma e compas moral den loke ta trata maneho di un organisacion, negoshi of un pais.

Den transcurso di tempo e codigo aki tambe a sigui desaroya, a keda ahusta y amplia. Awendia ora nos ta papia di bon gobernacion ta referi hopi biaha na decencia, responsabilidad, integridad y sostenibilidad.

Corporate Governance Code no ta sin mas a keda crea. E ta di suma importancia pa e keda aplica pa nos por a preveni mal maneho, enriquecemento personal, malgastamento di placa di pueblo, abuso di poder y asina mi por sigui menciona. Mas cu tur cos cu aplicacion di e codigo nos mester subraya cu nota tolera comportacion inapropia y indiferente. Cu e rapport di RDA nos ta constata cu den practica no obstante e exsistencia di un Corporate Governance Code of maneho basa ariba e pilarnan di bon gobernacion, tras parencia etc. Ecodigo, den e caso aki di un compania estatal por keda experiencia manera un retorica sin compromiso of un habladera socialmente deseabel. Pesey mes mi ta di opinion y ta vocifera cu nos no ta logra cu solamente accion concreto pa haci mal maneho visibel y elimina esaki, pero mester bin sancion y consecuencia drástico pa ora ta kibra e codigo.

E rapport di RDA a keda entrega na Ministerio Publico y nan a anuncia cu nan a inicia cu un ‘oriënterend onderzoek’. Como representante di pueblo mi ta spera enberdad cu nan investigacionnan lo conduci na caso(nan) penal pa responsabilisa esnan cu a ehecuta, tolera y deha di controla tur e actonan cu ta keda menciona den e rapport.

Ta trata di gastonan sin aprobacion di Raad van Commissarissen, consultant cu autoridad di firma, gastonan no hustifica y mal administra, compania di floresteria cu ta duna servicio di security, compania di mercadeo cu ta fungi manera un uitzendbureau, sumanan cuantioso ta keda paga pa mercadeo sin tin un contract y basa riba palabracionnan verbal, no ta controla factura, cantidad di ora y ni calidad di trabou, computer y iPad cu ta keda haci limpi pa sconde informacion y asina nos por sigui menciona.

Adicionalmente desde un principio algún trahadornan di RDA no a coopera cu e investigacion y pa es motivo aki mes mi a haci e pregunta kico, internamente, mes lo haci cu e personanan aki. Minister President a informa Parlamento cu tin 3 otro rapport ariba cual decisión ta bay keda tuma pa loke ta trata e trahadornan aki riba menciona.

Cada biaha nos ta keda asombra di kico tur a tuma lugar bou di Gabinete Mike Eman I y II. Prueba tras di prueba di mal gobernacion, corupcion y falta di integridad. Dia 25 di juni venidero Pueblo mester realisa cu MEP ta e partido cu a demostra seriedad, integridad y a goberna na un manera responsabel. Pueblo mester vota consciente y vota pa stabilidad, experiencia y conocemento. No ta momento pa experimenta ni pa aventura.



BISTA POLITICO

Lider di AVP, Mike Eman

AVP cu lista balansa cu hopi profesional cu ta forma team di rescate pa Aruba

Trahamento di lista tin su retonan y den caso di partido AVP esaki no tabata diferente segun lider di e partido, Mike Eman a declara despues di a entrega e lista di candidatonan cu cual AVP lo participa den eleccion di dia 25 di Juni proximo.



“E lista di AVP tambe tabatin su retonan caminda e logro mas grandi tabata cu AVP a logra di atrae un cantidad hopi grandi di profesionalnan, economistanan, educadonan, hendenan cu conocemento di relacionnan den Reino, profesornan, personanan cu capacidad riba tereno di finansa, tereno social y loke sigur tambe ta hopi importante, ta e tereno di labor y tereno di comercio.
Pues un lista balansa, cu profesionalnan kendenan por bay atende cu rescate di pais Aruba, pesey nos a yama e lista aki e team di rescate, e partido cu tin e tarea grandi pa tur e situacion complica cu Aruba ta bibando na e momentonan aki di pobresa, miseria, perdida di poder di compra, hopi inseguridad y incertidumbre.

Nos por a mira hopi depresion den depresion den e pais aki, Aruba ta anhela un perspectiva nobo, Aruba kier mira portanan cuminsa habri atrobe pa un desaroyo sano den e pais aki.
Aruba a sufri ultimo cuater aña na hopi medida, na falta di interes pa esunnan di menos recurso den e pais, falta di vision pa por a prospera economia di e pais, un gobierno di conflicto continuo cu tur gremio na Aruba.

Den enseñansa esaki a resalta pero den economia el a resalta cu no tabatin ningun tipo di dialogo caminda no a sinta na mes cu esunnan cu ta biba e dolornan di tur dia, sea cu ta e trahadonan cu perdida di nan poder di compra, miles di desempleado of comercio cu a perde grandemento durante di ultimo añanan, medidanan cu gobierno a introduci pero tambe despues cu a bin covid riba dje, hayando Aruba na un momento hopi vulnerabel.

No tabatin preparacion, no tabatin un economia creciente cu tabata den recession y esey ta haci cu e team di rescate cuAVP a forma di tur e profesionalnan cu nos tin riba lista, caminda si mira riba e lista caminda por mira e experencia cu tin, candidatonan cu tabata minister, kendenan sa kico ta goberna, parlamentarionan cu experiencia, kendenana dirigi hopi comisionnan di Palamento pero na mes momento por mira tambe hopi cara nobo.



Por mira caranan cu a crece den politica manera Gerlien Croes kende a crece grandemente cu bon aceptacion den pueblo, canando cumi pa entrega lista, cu mensahe pa nos hobennan cu si nos pone nos mente y curason na algo, traha cu dedicacion, nos ta cuminsa un caminda y nos lo crece y crece, manera Gerlien awe candidato number cuater riba lista di AVP, e partido mas grandi di Aruba.

Por mira un professor Ryacon do Santos de Nacimento, un persona cu ta conoci den Reino como un di e miho specialistanan den e relacion den Reino na e momentonan aki, caminda antes nos tabatin Mito Croes y awe nos tin Rycon do Santos de nacimento.

Tin tambe e personahe importante riba tereno di salubridad cu AVP a atrae den persona di Selene Kock, un professor den medicina kende a biba covid, kende a mira pashentnan sufri pa falta di vacuna, falta di informacion na tempo, caminda nan por a keda sin drenta hospital si no tabata pa falta di un maneho hopi mas coherente riba e tereno di covid.

Awe AVP tin den persona di e specialista di pulmon cu mas a para na cama di hendenan malo, kende a yuda hopi hende y kende tin e vision tambe pa nos bay recupera salubridad publico na Aruba.

Por a mira con pueblo a sufri cu e maneho di salubridad, con gobierno a dicidi di corta den servicio di dokternan, con gobierno a kita salario di dokternan y con gobierno a kita remedi, ta mas cu claro cu Aruba tin mester di hendenan su sa di salubridad publico y partido AVP a pone e hendenan aki riba su lista pa proximo eleccion,” lider di partido Mike Eman a declara.

BONDIA ARUBA

Marina ta reanuda buskeda di droga den Region Caribe

E barco di patruya Zr.Ms. Holland a sali for di Den Helder awe cu direccion Region Caribe. Defensa pa e motibo ey, despues di un par di luna, atrobe tin nan barco di patruya staciona den e region.

Zr.Ms. Holland segun ta spera lo yega 26 di mei, pa medio di su entrada ceremonial na Corsou. Durante su tempo den Region Caribe, e tripulacion ta dirigi su mes entre otro riba operacionnan contra di terorismo y contra banda di droga y arma. Forsa nan Arma ta duna substancia cu esaki na su tareanan constitucional. Tal como mantencion di e orden legal internacional. E operacionnan ta tuma luga den cooperacion cu partnernan strategico tal como Wardacosta Region Caribe y 'Joint Interagency Task Force South' Mericano.

Zr.Ms. Holland ta un embarcashon Oceanico di Patruya (Oceangoing Patrol Vessel -OPV) y e tin un helicopter maritimo NH90 a bordo.

Na fin di december aña pasa, e prome barco di patruya Zr.Ms. Groningen a bolbe bek Hulanda pa motibo di problemanan tecnico. Durante e periodo prome cu esey e tripulacion di e barco a intersepta entre otro miles di kilo di droga.

Defensa tin 4 barco di patruya di Clase Hulandes. Esakinan ta navenan flexibel pa ser uza pa vigilancia di nos Costa y awanan teritorial. Zr.Ms. Holland den cuminsamento di 2018 tabata barco di patruya den Region Caribe pa ultimo biaha.













'Pronto' lo finalisa acuerdo di traspaso di refineria Isla

(CuracaoChronicle) – Director di Refineria di Korsou (RdK), Marcelino de Lannoy ta spera 'un contract firma e luna aki' cu Curacao Oil Refinery Complex (CORC) consortium, e operador nobo intenciona pa refinera Isla. Unabes cu negociacionnan cu gobierno tambe conclui, e refineria por wordo entrega 'prome cu dia 30 di juni'.

Varios negociacion ainda ta andando cu e sucesor intenciona pa Pdvsa. RdK y CORC ainda mester tuma decision tocante, entre otro, mantencion di e instalacionnan, huur of lease, y e minimo produccion di crudo. Segun De Lannoy, e negociacionnan aki ta bayendo bon.

Pero esey no ta e unico puntonan riba mesa di negociacion. CORC ainda ta den negociacion cu gobierno tocante asuntonan manera empleo, incentivo di impuesto y permisonan (ambiental). Solamente ora e asuntonan aki tambe keda regla lo tin luz berde pa adkisicion di e refineria.

"Nos ta pensa optimista y ta kere cu esaki lo keda cla prome cu dia 30 di juni", De Lannoy a indica. Dia 30 di juni ta un fecha importante; riba esaki, e contractnan di empleo cu e empleadonan actual di e refineria lo caduca. RdK ainda ta duna empleo na 550 persona di Isla.



Hulanda strobando test gratis pa biaheronan di Union Europeo

(NLTimes) – Iniciativa di Comision Europeo pa haci test PCR di coronavirus gratis pa biaheronan ta siendo stroba pa gobierno Hulandes, BNR a reporta despues di discusionnan cu varios miembro di Parlamento Europeo.

Ta bisa cu Hulanda ta contra e propuesta pa motibo di preocupacion cu crea un obligacion pa haci test obligatorio gratis lo pone den peliger e centronan di test comercial, cu henter nan modelo comercial ta draai rond di cobra un suma pa haci e test y provee un certificado di biahe.
"Hulanda no ta entusiasta y kier tene e posibibilidad di cobra e gasto di test PCR", parlamentario di GroenLinks den parlamento Europeo, Tineke Strik, a bisa BNR. Strik mes a defende e introduccion di test gratis, splicando cu de lo contrario, cantidad di famia lo enfrenta gastonan excesivo. "Riba mercado, un test facilmente por costa 100 euro, pues realmente e por ta un barera, specialmente si bo mester biaha cu un famia y haci un test mas frecuentemente", el a bisa.

Hende cu no a vacuna completamente contra Covid-19, y cu kier biaha den Union Europeo e berano aki, probablemente lo haya nan mes forsa pa ofrece prueba di un test negativo di Covid-19 prome cu salida. Na Hulanda, mas cu dos tercer parti di adulto a ricibi e prome dosis di e vacuna, mientras e pais tin meta di pone e prome dosis disponibel pa tur residente pa juli. Apenas dies porciento di adulto ta completamente vacuna, segun cifranan di ECDC, y no ta spera cu lo tin dosis disponibel pa mucha menor di 16 aña por lo pronto.

Strik a revela cu actualmente ta discutiendo e propuesta entre Conseho Europeo y Parlamento Europeo, pero cu Comision Europeo no tin un rol lider mas den e negociacion.

Rasmus Emmelkamp, director di Spoedtest.nl, a argumenta cu e proceso di labor intensivo, asuntonan di seguridad cibernetico y privacidad di data ta haci e introduccion di test gratis no sostenibel pa proveedornan comercial di test di coronavirus. "Un test asina ya caba ta caro pasobra tin hopi involucra. Despues cu a tuma e muestra, mester transporta esaki na un laboratorio y mester sigura e data. Nos ta na fabor di e testnan mas barata posibel, pero uno gratis no ta factibel den nos opinion", Emmelkamp a bisa. E ta sostene un maneho den cual gobierno lo paga al menos un parti di e gasto pa e proveedornan.



Dexter Doncher suspendi di hunta directivo PJIAH

(TheDailyHerald) – Conseho di Minister diaranson ultimo a vota pa suspende managing director di compania holding di Aeropuerto Internacional Princess Juliana (PJIAH), Dexter Doncher, segun fuentenan a bisa The Daily Herald.

Hunta directivo di PJIAH a haci algun movida cuestionabel den ultimo dos luna, incluyendo controversialmente entregando retiro na CEO di compania operacional di PJIA, PJIAE, Brian Mingo, y segun reportenan, purba di reemplasa tres miembro di hunta di supervision di PJIAH.

Den caso di Mingo, corte a duna veredicto diaranson cu su retiro no tabata corecto pasobra PJIAH no a cumpli cu e procedura corecto.

E maniobranan reciente na PJIAH tambe a duna impulso na preocupacionnan serio pa accionistanan externo di PJIA den e proyecto di reconstruccion di terminal.

Manera Bon Dia Aruba a reporta, Royal Schiphol Group a skirbi na prome minister di St. Maarten, Silvera Jacobs y minister di Finanzas, Ardwell Irion riba diahuebs, y a menasa di retira su sosten pa e proyecto di aeropuerto na mita di juli, a menos cu 'reestablece gobierno corporativo adecua na PJIA' pa dia 26 di mei.

Sin sosten di Schiphol, e fondonan pa aeropuerto, administra pa Banco Mundial, por wordo retira. Haya fondonan alternativo por 'proba di ta dificil y causa retrasonan innecesario', Jacobs a bisa diaranson.

Secretario di Estado encarga pa Asuntonan Interno y Relacionnan di Reino, Raymond Knops a bisa cu el a pone un paro na e pago di e di cinco tranche di sosten di likides, di NAf. 39 miyon pa St. Maarten, exigiendo pa gobierno, como accionista di aeropuerto, resolve e situacion di maneho corporativo na e aeropuerto.

Sin sosten di likides di Hulanda, e posicion financiero di gobierno por ta 'critico' den dos pa tres siman.



Clasificado ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas
pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE
Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

TA BENDE
Trek lady's mountain bike almost new
Trek man's mountain bike almost new
Car carrier, 2 helmets,plus extra accessories
Call 5847321

TA BENDE
Varios Terreno
propiedad
(eigendom) di
varios tamaño area
di Moko cu caminda
di klinker.
Tel.: 582-8080

Sushi den cura?
Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

TA BUSCA
un pida tereno pa cumpra pa
bou di brug
Tel.744 9184

SERVICIO PUBLICO
Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 774 9748

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

TA HUUR
Appartment pa 1 of 2 persona,
na San Miguel, Noord
5 minuut di tur Hotel
Tel. 592 2688

TA HUUR
un apartment na Madiki .
Pa mas informacion yama
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto
di Imagen y verf
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO
Bo a cumpra algo of bo tin sushi
den cura y bo no tin pickup!
Servicio pa 50,-
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
Pa haci trabow di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

AUTO Y HERO BIEU
Nos ta piki auto, airco y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE
Piano Yamaha Korg M1
(cu su case)
Bon Prijs:
Tel. 5920707 / 5883133

TA BENDE
Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di biña,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsaap 567 2907

TA BENDE
Varios Tereno propiedad na
Papaya cu caminda
di klinker. Afl. 78.000,=
Por traha bo mesun
modelo di cas
Tel. 582-8080

SERVICIO PUBLICO
Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

SERVICIO PUBLICO
Señora busca trabou
pa hai cas of apartamento
limpi
Tel.641 6785 - 566 3736

SERVICIO PUBLICO
Mi ta chapi, lanta sushi, corta
mata, transporta frigidaire, was-
machine biew, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

TA BUSCA
Trabouw pa haci cas limpi, of
cuida anciano. Interna of pa dia
Tel: 569 3253

TA BENDE
BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA HUUR
Apartamento amoblado
en Seroe Blanco.
Renta Fls.600
Deposito Fls.400.
Incluye wifi
Tel : 562 3006

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

SERVICIO PUBLICO
Limpiesa pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

FOR SALE
New House For Sale
at Tamarijn 3 bedrooms,
2 bathrooms build in new
neighborhood
Tel : 593 1387 / 583 8080

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electri-
cista en general corto circuito y
mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR
un apartment full muebla 950 pa
luna Av. Milo Croes 82
Tel.: 582-5756
567 1981

SERVICIO PUBLICO
Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

TA HUUR
un apto muebla pa un persona
Tur servicio inclui. Fls.1000
Simon Antonio
Tel: 699 1778

FADA DI PAGA HUUR DI CAS OF APARTAMENTO ??
Awel a jega ora pa bo tin
bo propio cas;
cumprando un terreno
propiedad cu caminda di
Prijs cuminsando di
Afl. 79.000
Tel: 582-8080

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 /737 3993



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010
F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610
F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Contra Violencia Relacional
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138
Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999
Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel.297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081

Dokter na warda



Oranjestad
Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas
Dr. Wever
Imsan

Botica na warda

Oranjestad:
Trupiaal
Tel. 583 8560

San Nicolas:
Seroe Preto
Tel. 584 5712

Servicio di Taxi



Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 /582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw

A1 Taxi Services Aruba
Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:
Parcialmente nubia cu un awasero pasahero.
Temperatura maximo 32 grado Celsius.
Temperatura minimo 27 grado Celsius.
Bahada di solo: 6:57pm.
Subida di solo: 6:15am.

Biento:
Modera te basta fuerte for di direccion oost;
Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).
Den dia fuerte te posiblemente duro den rafaga;
Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo:
Den proximo 24 ora lo no bay tini cambionan grandi den e tipo di clima cu tin actualmente. Den oranan di marduga y mainta humedad den partinan mas abou di atmosfera por bira net suficiente pa produci un awasero pasahero. Sobra di dia lo keda seco. Di otro un banda stof fini di Sahara lo disminui visibilidad un poco durante proximo dianan.

Condicion maritimo/ estado di lama:
Un estado di lama leve te modera na partinan zuid y proteje, y generalmente modera na sectornan oost te noordwest ta wordo spera den proximo 24 ora. Olanan lo ta for di oost entre 4 pa 6 pia. E olanan di mas halto na partinan oost te noordwest di costa.

Aviso/ alerta:
E aviso pa boto chikito pa e partinan oost te noordwest di costa lo wordo cancela awe atardi 6'or. A pesar di esaki ta pidi operadornan di boto chikito pa sigui eherce cautela riba lama habri.

EMERGENCIA
911

POLIS

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 05/14/2021



Currency[1]	Buying from Public[2]	Buying from Public[3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1[4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.45	1.47	1.49
CHF	196.75	197.47	198.27
GBP	2.44	2.49	2.55
JPY	161.37	162.84	164.48
EUR	213.78	215.73	217.90
DKK	28.04	28.76	29.56
NOK	20.53	21.25	22.05
SEK	20.29	21.01	21.81
For amounts up to Afl. 100,000			

DEACI ta presenta 'Aruba Investment Summit 2021'



Como parti di e iniciativanan di promocion di inversion di Aruba, Departamento di Asuntonan Economico, Comercio y Industria (DEACI) ta organisa 'Aruba Investment Summit 2021'. E cumbre importante aki di tres dia, lo tuma luga virtualmente riba dianan 31 di mei, 1 y 2 di juni 2021 y ta inclui oradornan internacional, tambe e miho lidernan, ehecutivonan y comerciantenan local.

Tocante 'Aruba Investment Summit 2021'
E cumbre aki tin como obhetivo pa atrae inversionistanan local y di exterior, poniendo Aruba den centro di atencion como un destinacion di inversion, enfocando riba e oportunidadnan comercial den e Sectornan Prometedor di Aruba. Esunnan cu lo atende e cumbre aki lo haya un conocemento profundo di e proyectonan di inversion na Aruba, posibilidadnan di 'test hub', testimonionan, contactonan valioso y mucho mas.

Programa di tres dia
Mas di 10 experto, lider, ehecutivo y comerciante di empresanan local lo comparti nan conocemento tocante inversion na Aruba. Esunnan cu lo atende e cumbre aki tambe lo ta inspira door di e orador principal cu ta un persona mundialmente conoci, sr. Bradley J. Sugars, propietario, autor y business coach di e compania multi miyonario di ActionCOACH y CEO di mas di 9 compania. E oradornan lo comparti nan conocemento tocante e creacion di un economia mas sostenibel pa nos pais Aruba mediante su Sectornan Prometedor y e oportunidadnan comercial cu esaki tin pa ofrece na inversionistanan local y di exterior.

Registra awe mes
Durante 'Aruba Investment Summit 2021', tur cu lo atende lo siña tur e 'ins and outs' tocante con pa haci negoshi na Aruba, e Sectornan Prometedor y e oportunidadnan comercial cu nos pais tin disponibel. Pues, por conecta, network y siña. Pesey, no perde e oportunidad aki! Registra awor via https://hopin.com/events/aruba-investment-summit-2021.

Pa mas informacion of preguntanan?
Por tuma contacto cu sra. Zuleika Quant na DEACI via email z.quant@deaci.aw.

Resultado Sorteo *Mei 14, 2021*	Alexander			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte				
	Wega	**Prome premio**	**Segundo premio**	**Tercer premio**
	DIARIO	-	-	-
	KORSOU	-	-	-
	SUPER4	-		
CATOCHI	WEGA MERDIA	6474	4251	8026
	WEGA ANOCHI	7636	5853	1485
BIG 4	WEGA MERDIA	1391	LOTTO	
	WEGA ANOCHI	6846		
1OFF	WEGA MERDIA	6915		
	WEGA ANOCHI	3986		
ZODIAC	WEGA MERDIA	6848	GEMINIS	
	WEGA ANOCHI	2507	AQUARIO	
LUCKY 3	730	MULTI-X	FP	
	095	MULTI-X	X5	
LOTTO DI DIA	LOTTO DI DIA	07-15-16-17-19		7x match4
	Afl. 51.000,-			122x Afl.8
MINI MEGA	MINI MEGA	05-22-26-29		**Mega Ball:** 04
	Afl. 320.000,- / Afl. 420.000,- plus			5x Afl500

Music Exposure ta regresa na Cas di Cultura!

Un serie di concierto cu desde juni 2020 a expone publico na talento musical local y a duna aliento tanto na musiconan como publico y Cas di Cultura mes cu tambe a ser afecta door di covid-19. Musiconan cu a forma parti na 2020 tabata entre otro Armand Simon, Michelangelo Koolman, Chris Kross, Carlos Bislip, Reno Steba, Stephen Diaz, Camilo Bastidas y mas pa un total di 9 concierto exitoso.

Diadomingo awor dia 16 di mei Music Exposure ta regresa cu Kyle Winklaar Trio, cu ta consisti di Kyle Winklaar riba grand piano, Jeremy Bonariba riba percusion y Reno Steba riba baho. Nan repertorio ta enfoca riba composicionnan propio, esta di Kyle Winklaar y Reno Steba, cual ta fusionnan di generonan Africano, Latino y Europeo.

Por yama 5693304 pa reserva of cumpra bo ticket. Aporta na nos medio cultural y nos musiconan. Cas di Cultura ta tene su mes na tur medida di DVG pues corda bini cu bo tapaboca tambe. Capacidad di stul ta limita na 150. Tin mas Music Exposure na caminda, pues keda tira bista riba pagina Facebook di Cas di Cultura y www.casdicultura.aw pa bo busca bo carchi na tempo. Pueblo ta invita pa bin scucha musica y disfruta di un momento ameno y positivo.







Bendicion y bondad di Señor ta compañami tur dia di mi bida, lo mi biba den cas di Señor henter mi bida largo.

Lagrima y flornan lo seca, pero su recuerdonan y tur loke ela hasi y significa pa nos lo keda graba pa semper den nos mente y curason.
□Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di dj□E mi salbacion ta bini□. Salmo 62:1
Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento inespera di nos ruman, tanta y tanta grandi stima:

Aura Philomena Croes.

Mihor conoci como Aurita, Ita of Juffrouw Aura.
*Lid in de orde van Oranje Nassau
*Reconocimiento di Misa Santa Filomena
*Reconocimiento di Bario di Paradera

*21-12-1948 - ł 07-05-2021

Na nomber di su :
Mayornan
Tata : ł Benito Croes
Mama: ł Rosa de Lima Croes-Jansen
Rumanan
ł Matio y ł Hilda Croes-Donata
ł Livia y ł Roque Croes-Croes
Inchi y Timoteo Ras-Croes
Zr. Judith Croes na Hulanda
Vera y Gregorio □Cox□ Thiel-Croes
Nemencio Croes
ł Oscar y Chimina Croes-Boekhoudt
Nelson y Jarmin Croes-Tromp
Etlyn y Felix Boekhoudt-Croes
Sobrina mescos ruman
Gwendelin y Hubert Ras-Croes y famia
Sobrino y sobrinanan
ł Oslin Croes y famia
Michael y Marisela Croes-Martinus y famia
Richard y Marsolaire Ras-Peñaloza y famia
Elvis Ras y Jacqueline Rojas y famia
Gregory y Charissa Thiel-Maduro y famia
Ali y Nima Thiel-Syarief y famia
Rafael Croes
Danilo y Susan Croes-Tromp y famia
Raymond y Tibisay Croes-Geerman y famia
Nannelle y Jerome van der Spil-Croes y famia
Nehomar y Loumaishka Croes-Kock y famia
Marielle Croes y famia
Sandy Croes
Su tanta
Betty Jansen-Jacobs
Su madrinanan
Betty Jansen-Jacobs
Ida Erasmus-Hill
Su ihanan
Elvis Ras
Chelita Kelly-Boekhoudt
Jacqueline Boekhoudt
Gregory Thiel
Gwendilaine Navarro -Ras
Jourainne Nicolaas
Esline Feliciana
ł Giovani Kock
Su primo- y primanan
Amiganan serca
Marietta Dirksz
Calixta Feliciana
Aida Martijn
Marjorie Rosel
Su bon bisiña
Maritsa Erasmus-Kock y famia
Su ayudante di cas
Carmen Sanchez
Su ex-coleganan y ex-alumnonan di Agnes Kleuterschool.
Directiva, amica y amiconan y miembronan di A.J.M.G.
Grupo di Katisashi Lux.
Koor Santa Filomena Paradera.
Demas famia
Croes, Dirksz, Jansen, Dubero, de Cuba, Donata, Ras, Thiel, Boekhoudt, Tromp, Martinus, Peñaloza, Rojas, Maduro, Syarief, Geerman, van der Spil, Kock, Jacobs, Hill, van der Biezen.
Demas amigo- y amiganan, bisiñanan y conocirnan.
E acto di entierro lo tuma lugar diasabra 15 di mei 2021
For di 8:30 pa 11'or di mainta e difunto lo ta reposa den Misa Santa Filomena na Paradera sigui pa un Santo Sacrificio di Misa
Despues lo sali pa Santana Catolico Pastoor Kranwinkel na Paradera.

Despensa nos si den nos tristesa, nos por a lubida un of otro persona.

Tur regla di protocol di DVG lo ta vigente, corda di usa hand sanitizer, usa tapaboca y mantene distancia di 1.5 m.



**□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23**

Cu hopi tristesa pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia cu a bay laga nos den brasa di Se□or:



Benigna F. de Freitas-Willems

**Mihor conoci como □Maica□
(casa di Manolo)
*13-02-1928 - □12-05-2021**

Na nomber di su:
Casa: †Manuel de Freitas
Yiunan: Edmond (Juny) de Freitas y Rosita Benders
Magaly Coffie-de Freitas y Juny Coffie
†Evelyne Kelly-de Freitas y Prisco Kelly
Glenn de Freitas y Jacqueline Lopez
Gregory de Freitas y Yetssica Galvis Quintero
Nieto(a)nan: Jonathan, Jaldir, Agni, Najee, Mitchell, Giovanny, Egbert, Josanne, Naindi, Indhra, Sharianne, Evelyanne, Glendemiek, Yeleida
Bisanieto(a)nan: DjaÏr, Jeace, Jahzhyr, Jahrish, Shemar, Tshwane, Jace, Livayro, Pharell, Lyorah, Chëantelee, Hila, Jaxianne
Tataranieta: Alayna
Rumannan: †Brigilia, †Adela, †Angelico, †Gregorio, †Isenia, †Chrismo, †Luis, †Sira, Joachim
Sobrino(a)nan: Fam. Willems y de Freitas ta muchohopi pa menshona.
Swa y cu□anan: †Tito, †Seferiano, †Abraham, †Catharina, †Justina, Cisi, †Rosa, Mena, † Benny, †Jossy, †Peppi, Gemmy, Cristina
Primo y primanan, amigo y amiganan, conocirnan y bisi□anan
Iha: Tico Willems
Demas famia: Willems, de Freitas, Palfit, Benders, Coffie, Kelkboom, Kelly, Lopez, Galvis Quintero, Figaroa, Jowett, Gordon, Dubero, Maduro, Kock, Geerman, v/d Biezen, Wild, Vrolijk, Dabian
Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar diamars 18 di mei 2021 na Misa Inmaculada Concepcion na sta Cruz di 2□or pa 4□or di atardi. Despues lo sali pa Santana Catolico na Sta Cruz.
Condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home dialuna 17 di mei 2021 di 7□or pa 9□or di anochi.
Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.
Preferibel bini bisti na color nan licht.
Despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Ermilie Osius

*25-11-1952 - □05-05-2021

Tata: □Maurice Etienne
Mama: □Ersulia Osius

Na nomber di su:
Rumanan:
□Licat Etienne,
□Therogene Etienne,
□Liçoit Etienne,
□Jean-Claude Etienne,
□Mercela Etienne,
□Chantale Etienne
Sivilant Etienne (Haïti),
Ulisse Etienne (Haïti)
Aline Etienne (New York)

Su yiu di criansa: Rosemary Murray

Su yiu adopta: Berchile Etienne

Su mihor amiga: Nathile Aubry

Amiganan: Erla,Andrea,Yvanna,Yvrose,Solange.

Sobrino /anan: Adelson Etienne, Marie-Claudie Etienne, Lounecie Etienne, Osnel Etienne, Germain Claude Etienne, Alexandre Etienne, Emilio Etienne, Stephanie, Gerry, Yasmine, Sebastian, Marc Sylvain, Myslie, Kathe, Myriame, Adesky, Erodson.

Su cuñanan: Lusie Jeanty, Magaline Georges

Primo/anan:Magalie Paillant y Famia, Magalie Vernouis y Famia, Lucia Thomas y Famia, Mireille Etienne y Famia, Daniel Moise, Rodrigue Guerrier, Brunel Merveille y Famia, Mondy Merveille y famia, JeanneDarc Merveille, Wilson Etienne y Famia, Marie-Therese Etienne, Patrick, Odinel , Ida Vernouis, Wilfrid Jean-Raymond, Anita Silias y Famia, Mona Sterlin

Demas famia,conosi, bisiña y coleganan : Etienne, Guerrier MerveilleVernouis Petit -Fr Ere, Brice, Jourdain, Alexis, Antonio Franken, Islande, Nadine, Alectus, Antoine, Sr Mimose, Thomas, Louismene, Vilbrun Laforet, colega nan di Total Services.

Despensa nos si den nos dolor nos por a lubida algun hende

Oportunidad pa condolencia: diabierna 14 di mei 2021 na Royal Funeral Home di 7 pa 9 pm

Ta invita pa e acto di entiero cu lo tuma lugar diasabra 15 di mei 2021 di 2 pa 4 pm na Royal Funeral Home, saliendo pa Sabana Basora



Laga tur loke ta sperami ta bunita,
Laga tur locual mi encontra na caminda ta bunita,
Laga tur locual cu mi a laga atras keda bunita y
Laga esaki termina den tur buniteza

Agradecido y satisfecho pa lucual ela significa pa nos, nos kier a anuncia fayecimento cristianamente di mi ruman y nos tanta stima:



Señorita Iginia Angelina Bareño
Cariñosamente yama: □Tanchi Pipi□
*20-07-1916 - □10-05-2021

Na nomber di su:
Mayornan: □Teodomiro □Mimi□y □Geertruida □Tuy□Bare□o-Krozendijk

Rumannan den feliz memoria:
Nia, Felipe, Dora, Maria Ramona, Jose, Clarita, Angelica, Olga y Venancio y nan respectivo famia.

Ruman stima: Pedro Bareño & □Maritha Bareño-Frans y nan yiunan;
Gina y Eder-Miguel Maury-Bareño y Geanice
Evelyne y Mischa Westerman-Bareño
John Bareño y famia
Ronald Kock
Ex coleganan y ex alumno nan di meneer Pedro Bareño

Iha nan: Marcia Croes y famia
Trina Geerman
□Simon Bareño y famia

Prima stima: Yvonne Guicherit-Lo y famia
Amiga: Sra. Glenda Margaretha
Amiga di cas: Tica Paublini

Tur su subrino y subrina nan den feliz memoria:
Chibi, Claudia, Otilio, Iris, Merco, Simon, Rudolf, Felipe, Franscisco, Rafael y Dennis.

Subrina(o)nan: Marcia, Erla, Cholino, Julio, Brigido, Ana Maria, Calito, Kelle, Max, Iris, Ramiro, Liduina, Rosendo, Maria, Marina, Felipe, Kal, Mervin, Grace, Mike, Stella, Brenda, Gina, Evelyne, John, Ronald.

Primo y prima nan, bisinja nan, amiga y amigonan, conocirnan.

Su ayudante: Sindy Croes-Croes

Demas famianan: Bareño, Krozendijk, Henriquez, Helder, Briezen, Frans, Maury, Westerman, Fingal, Panneflek, Croes, Hernandis, Vinck, Martis, Tromp, Oduber, Gomez, Ras, Wyatt, Wouters, Kelly, Geerman, Maduro, Ruiz, Petrona, Correa, Middendorp, Yarzagaray, Loefstok, Goeloe, Winklaar, Chayadi, Rijna, Orman, Hernandez, Ecury, Haakmeester, Barrero, De Cuba, V/D Linden, Robles, St. Jago, Paesch, Rojas, Wester, Acosta, Arendz, Kock, Wever, Vrieswijk y tur demas famia na Hulanda, Corsow, Bonaire y Merca

Nos ta pidi disculpa si nos por a lubida algun familiar den nos tristeza.
Acto di intiero ta tuma lugar ariba **Dialuna17 di mei 2021, di 2or pa 4or.** Mi ruman y tanta stima Iginia Angelina Bareño lo ta reposa den Misa Pro Cathedral San Francisco na Playa y despues ta sali pa Santana Catholico den Caya Ernesto Petrona.

Ocashon pa condoleer lo ta: **Diasabra 15 di mei 2021. 7or pa 9or** na **Royal Funeral Home**.

Email adres pa manda condolencia: ginabareno@gmail.com

Por sigi e acto di intiero pa medio di pagina di facebook: **Obituary Aruba**.
Pa motibo di situacion actual di Covid 19 y reglanan di DVG, nos ta pidi pa mantene tur e protocolnan vigente.



Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



Otilio Theodor Tromp
Mihor conoci como □Tito□
*07-12-1957 ñ □04-05-2021

Mama: □Faustina (Tina) Tromp

Na nomber di su:
Yuinan: Louella y Sidney Croes-Ras
Shahaira y Evert Born-Gomez

Nieto y nieta (nan): Zaïr Croes
Tariq Croes
Devany Born
Kirsten Born

Ruman (nan):
Pedro (Boysi) y Yvonne Tromp y famia
□Francisco Tromp y Elsa Tromp-Ramirez
Maira Tromp
Sandra y Amar Kaloe y famia
Henry Tromp y famia
Dolfi y Ina Jansen y famia
□Dora y Toy Bislip-Croes
Sita y □Lulu Jarzagaray-Croes y famia
Casilda y □Cadan Kelly-Croes y famia
Emely y Arvino Zeppenfeldt-Croes y famia
Lucia y Robby Wever-Croes
Maggy y Junior Quandt-Croes y famia
Oslin y Sica Croes y famia

Manera ruman:Olinda Perez y famia
Su subrina stima: Marjorie Tromp y famia

Omo y tanta(nan), subrino y subrina (nan), primo y prima (nan), tur su bon amigo(nan), demas famia y conocir(nan).

Oportunidad pa condolencia: Aurora Funeral Home, diabierna 14 di mei 2021 di 7□or pa 9□or di anochi

Acto di despedida : Aurora Funeral Home, djasabra 15 mei 2021 di 2□or pa 4□or di atardi, sigui pa acto di cremacion den seno familiar.

Nos disculpa cu si den nos tristeza nos por a lubida cualkier persona.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento cristianamente di mi esposa, nos mama, abuela, bisabuela, ruman y tanta stima:



Maria Figaroa-Henriquez
*26-03-1936 - □13-05-2021

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di:



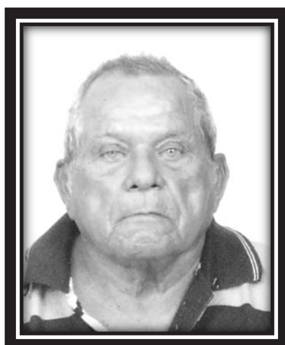
Michelson Alexander Winklaar
*01-12-1991 - □14-05-2021

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Cu profundo tristeza pero conforme cu Dios su santa boluntad nos ta anuncia cu a fayece cristianamente y a bai sosega den braza di Señor.



Willem (Weis) Wim Tromp.
31-08-1944 - □13-05-2021

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Cu profundo tristeza pero conforme cu Dios su santa boluntad nos ta anuncia cu a bai sosega den braza di Señor.



Benito van der Biezen
Mihor conoci como □lto□
*12-01-1950 - □14-05-2021

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



□Se□or ta mi wardador, mi□n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe ha□a forsa□.
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di nos ser stima:



Gilda R. Berkemeyer- Lascarro Maldonado
***18-10-1936 - □10-05-2021**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues



Lagrimanan y flornan lo seca, su recuerdonan y tur loke e la hasi pa nos lo keda graba pa semper den nos mente y curason.

PSALM 62:1

□Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di djíE mi salbacion ta bini. í

Cu inmenso tristesa na nos curason pero agradecido pa locual e la significa pa nos , nos ta anuncia fayesimento di:



Humphrey Milton Giel
Mihor conoci como □P□p□□
*17-03-1954 - □12-05-2021

- Ex- propietario di Sha Shaís Take Away, Sha Shaís Appartments & Laundry y HUSHA contractor.
- Act Supervisor Metal Shop Valero Oil Refinery
- Ex- Shopstewart / FTA Holiday Inn Resort

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Flames engulf cargo ship's remains off US coast; no injuries

(AP) — The remains of an overturned cargo ship being dismantled along the Georgia coast caught fire Friday as workers used torches to cut into the hull, sending up black smoke and causing loud bangs that sounded like explosions.

Susan Inman of the Altamaha Riverkeeper conservation group told The Associated Press she could see flames shooting from the open ends and the top of the Golden Ray on Friday afternoon as she watched from a boat about 300 yards (275 meters) away near St. Simons Island. She also heard several loud popping sounds from the shipwreck.

Several hours later, the fire was being sprayed with hoses from the towering crane being used to dismantle the ship as well as at least two boats equipped with water cannons.
"It's kind of like a roller coaster where it seems to die down for about 20 minutes or half an hour, and then it picks back up again," Inman said.
No injuries had been reported and all demolition crew members near the shipwreck were safely evacuated, said Coast Guard Petty Officer 2nd Class Michael Himes, a spokesman for the multiagency command in charge of the demolition.
It wasn't immediately clear whether the blaze would further delay efforts to remove roughly one-half of the shipwreck that remains partly submerged in St. Simons Sound. The South Korean-owned Golden Ray measured 656 feet (199 meters) long when it overturned on Sept. 8, 2019.
A towering crane that straddles the wreck is cutting the ship into giant chunks using 400 feet (122 meters) of anchor chain to tear through the hull like a blunt-edged saw. An active 2020 hurricane season and the coronavirus pandemic kept demolition from starting until November. Though the job reached the halfway mark in April, progress has been slower than initially expected.

Himes said flames flared up inside the wreck Friday afternoon as workers used torches to make cuts along the ship's hull to serve as a guide path for the cutting chain.

"It is considerable at this time. It picked up very quickly," Himes said of the blaze. "The good news is, because we planned for fires and we planned for the need to evacuate in the case of those fires, all of our crews are accounted for."

Himes said the fire was likely sparked by one of the cutting torches, even though crews were pumping sea water onto the ship as a fire suppression measure. He didn't know what was fueling the blaze, but said it's possibly residual fuel still aboard the ship as well as cars that remain inside its cargo decks.

The Golden Ray had roughly 4,200 vehicles in its cargo decks when it rolled onto its side shortly after leaving the nearby Port of Brunswick. Though four crew members had to be rescued from deep inside the ship, all 24 people on board survived.

A Coast Guard expert concluded the Golden Ray tipped over because unstable loading had left its center of gravity too high. Lt. Ian Oviatt testified at a hearing on the wreck last year that the ship lacked enough water in its ballast tanks, used to add weight at the bottom of a vessel, to offset that of the vehicles in its cargo decks above.

Onetime wunderkind Massachusetts mayor guilty of corruption

(AP) — A former Massachusetts mayor first elected at the age of 23 by touting himself as a successful entrepreneur was convicted Friday of stealing money from investors in his start-up to bankroll his lavish lifestyle and soliciting bribes from marijuana vendors who wanted to operate in the struggling mill city.



Jasiel Correia was found guilty of extortion, fraud and filing false tax returns after 23 hours of jury deliberations over four days in a trial that highlighted Correia's swift rise and fall in Fall River, where he had dazzled voters at a young age with his promises to turn the city around.

Correia, now 29, was also acquitted on three counts, including accusations that he forced his chief of staff to give him half of her salary in order to keep her city job.

Correia, who insisted he was innocent and attacked the charges as politically motivated, never took the stand. After leaving Boston's federal courthouse fitted with a electronic-monitoring bracelet, Correia told reporters that his "fight is not over" and predicted he would win on appeal.

"Eventually the real truth will come out," Correia said. "I will be vindicated and my future will be very long and great."

Acting U.S. Attorney Nathaniel Mendell called the verdict "a fitting end to this saga."

"Correia made a lot of promises, a lot of bold statements in business, in politics and in government," Mendell said. "The jury found today, in its verdict, the truth."

Correia's lawyer had argued his client wasn't a criminal, but merely an inexperienced businessman who believed that he was free to use investors' money as he deemed fit while he was producing the smartphone app.

Before Correia became mayor, prosecutors say he lured investors to support his app called "SnoOwl" by falsely claiming that he had previously sold another business for a big profit. Prosecutors say he used nearly two-thirds of the almost $400,000 he took from investors on himself and spent it on things like fancy hotels, casinos, high-end restaurants and expensive gifts for his girlfriend.

Investors who took the stand told jurors they handed over their cash because they believed Correia was bright, trustworthy and headed for great things. One investor said he thought Correia was a "boy wonder" and that Correia assured him he wasn't going to "take a dime" out of the company so all the money could go to the development of the app.

Instead, prosecutors say Correia looted a bank account filled with investor money to pay for things like a helicopter tour of Newport, Rhode Island, a Mercedes, a $300 bottle of cologne and a $700 pair of Christian Louboutin shoes for his girlfriend.

"These weren't occasional purchases, this is shameless continued stealing without any regard for the fact that he is betraying people who trusted him," Assistant U.S. Attorney Zach Hafer said.

Throughout the trial, prosecutors portrayed Correia as a serial liar, who they said misled voters in order to get elected just like they said he duped investors.

In a clip shown to jurors from a 2015 debate during the race for mayor, Correia promised taxpayers that he would "take your money and spend it wisely" — because he said that's what he had done in his business. His lie about how he previously sold another app for big money allowed him avoid questions about how he could afford such a lavish lifestyle on his $17,000 annual salary as a Fall River city councilor, prosecutors said.

After the Democrat took office as mayor in 2016, prosecutors say Correia quickly turned to "old school pay-to-play political corruption," by soliciting bribes from marijuana vendors seeking to operate in Fall River. Marijuana business owners, who were given immunity to testify against Correia, told jurors about how Correia or middlemen negotiated bribes in exchange for letters of approval from the city they need in order to get a license.

Correia's lawyer attacked the credibility and sought to shift the blame onto the government's witnesses who had cooperation agreements with prosecutors, suggesting they were lying in an effort to help themselves.

One man, who pleaded guilty in the extortion scheme, told jurors about how he collected an envelope filled with $25,000 in cash that a middleman had put in a shed behind his home. The witness, Hildegar Camara, said he opened the envelope in front of Correia and got spooked, telling the mayor, "If you take this or I take this, we're going to go to jail."

Another man, who was hoping to operate a marijuana business in Fall River, described how Correia showed up at his family's store and asked for $250,000, saying he needed it for legal defense fees. After Correia and Charles Saliby eventually agreed on a lower bribe, Correia's chief of staff told Saliby: "You're family now," according to Saliby's testimony.

Correia was acquitted of two extortion counts related to a scheme involving a Rolex watch and one count of bribery stemming from accusations that he convinced his chief of staff to kickback part of her salary to him.

Correia's lawyers argued it wasn't a bribe but a loan from a mother-like figure to Correia. And though his chief of staff pleaded guilty to charges including extortion and bribery, she never took the stand to testify against Correia.

He's scheduled to be sentenced Sept. 20.

NJ Transit settles suits in deadly crash at commuter station

(AP) — NJ Transit has reached settlements in lawsuits filed by the family of a woman killed and people injured in a 2016 crash when a train slammed into a Hoboken, New Jersey, station.



NJ Transit spokesperson Nancy Snyder said settlements were reached in the lawsuits on Wednesday evening, NJ.com reported.

The agency did not specify the amounts of the settlements, but said each was more than $500,000.

Fabiola Bittar de Kroon was killed by falling debris in the Sept. 29, 2016, crash. The 34-year-old Brazil-born lawyer was in the station after having just dropped off her 2-year-old daughter at day care.

The other people who settled lawsuits with the agency for injuries were Sheldon Kest, of Tenafly; Deepti Chanana Bhalla, of Hoboken; and Bagyalakshmi Subramaniam, of Bergenfield.

Attorneys Tom Kline and Bob Mongeluzzi, who represented the De Kroon family, Subramaniam and Kest, said their clients were trying to move on with their lives.

"They remain hopeful that NJ Transit will undertake and continue to undertake the necessary safety measures and precautions to ensure a tragedy like the fatal train crash at Hoboken never happens again," they said in a statement.

More than 100 people were injured in the crash. Investigators found that the engineer suffered from sleep apnea.

NJ Transit has since increased medical screenings for personnel and installed positive train control systems.

Israeli military accused of using media to trick Hamas

(AP) — Just after midnight Friday, the Israeli military put out an ominous statement to the media: "IDF air and ground troops are currently attacking in the Gaza Strip."

The terse statement set off frenzied speculation that Israel had launched a ground invasion of Gaza -- a much-feared scenario that would mark a bloody escalation of this week's operation against Hamas militants. Some reporters were even told outright the incursion had begun.

Hours later, the military issued a "clarification." There were no troops inside Gaza. But by then, several major news outlets had erroneously reported the ground offensive was under way.

While the army attempted to play down the incident as a misunderstanding, well-placed Israeli military commentators said the media had been used as part of an elaborate ruse to lure Hamas militants into a deadly trap that may have killed dozens of fighters.

"They didn't lie," said Or Heller, a veteran military correspondent on Israel's Channel 13 TV. "It was a manipulation. It was smart and it was successful."

This is how it unfolded:

Late Thursday, after days of airstrikes, Israel announced it was calling up thousands of reservists and amassing troops along the border ahead of a possible ground invasion. In another sign of escalation, Israeli tanks stationed along the border opened fire at targets inside Gaza.

In previous rounds of fighting, ground incursions have resulted in widespread destruction in Gaza and heavy casualties on both sides.

That set the stage for the late-night deception. According to Heller, Israel began scrambling forces along the border in what appeared to be final preparations for an invasion. Then came the announcement to the media, issued simultaneously in Hebrew and Arabic on Twitter. There followed alerts in major outlets that the invasion was under way.

The Israeli moves sent Hamas fighters rushing into defensive positions in an underground network of tunnels known as the Metro, according to Heller and other Israeli reports.

Israel called in 160 warplanes and bombarded the tunnels for 40 minutes, the military said. Heller said it was his understanding that scores of militants had been killed, though he said it was impossible to say.

"What we saw tonight was a very sophisticated operation that had a media aspect to it," Heller said.

Hamas has not commented on the incident, and it was impossible to confirm the Israeli reports.

Heller said veteran Israeli correspondents, who have close ties to the military and in many cases have served themselves, knew that there was no way Israel was sending troops across enemy lines at this stage. Heller and other military correspondents even put out statements on Twitter assuring the jittery public that there was no ground operation.

The Associated Press, based on its analysis of the army's statement, phone calls to military officials and on the ground reporting in Gaza, concluded there was no ground incursion and did not report there was one.

But others said the military had misled them or even lied when asked to clarify, turning the foreign media into an accessory of sorts.

Felicia Schwartz, correspondent for The Wall Street Journal, said she alerted news of a ground offensive after receiving explicit confirmation from Lt. Col. Jonathan Conricus, a military spokesman.

In a statement posted on Twitter, she said Conricus "told me directly, `There are ground troops in Gaza.' That was the basis for a first story saying so. He retracted that statement two hours later and I changed the story to reflect that, and that is noted in the text and will be corrected."

Speaking to reporters on Friday morning, Conricus blamed an "internal miscommunication."

"These things can sometimes happen in the midst of a complex operation with many moving parts and with an unclear picture of what was happening," he said. "As soon as I understood that I had the wrong information, I updated the relevant people with a clarification."

Militaries around the world have long used deception and trickery against their enemies. Two years ago, the Israeli military reportedly faked the injuries of soldiers at the scene of a Hezbollah missile strike, going so far as to evacuate them to a hospital in a helicopter.

According to reports at the time, the army staged the injuries to trick Hezbollah into thinking it had inflicted casualties and therefore would agree to a cease-fire.

Friday's misleading statement further strained what has often been a rocky relationship between the IDF and the foreign media.

Peter Lerner, a former military spokesman to the foreign media, said the Israeli public in general has long felt the international media focus too heavily on the Palestinian side of the story while minimizing Israeli concerns and suffering -- and the army is similarly inclined.

Lerner said he felt it was unlikely the military intentionally lied, but damage was done regardless.

"Your currency is credibility," he said. "I think this is a crisis of that credibility in the way it's being portrayed."







Diplomats, donors concerned about sex abuse reports at WHO

(AP) — British, European and American diplomats and donors have voiced serious concerns about how the World Health Organization handled sex abuse allegations involving its own staff during an outbreak of Ebola in Congo, as reported this week by The Associated Press.



On Tuesday, the AP published an investigation documenting that senior WHO management was informed of multiple sex abuse allegations involving at least two of its doctors during the epidemic in 2018.

A notarized contract obtained by the AP showed that two WHO staffers signed off on an agreement between WHO's Dr. Jean-Paul Ngandu and a young woman he allegedly impregnated in Congo. In it, Ngandu promised to pay the young woman money, cover her pregnancy costs and buy her a plot of land. The contract was made "to protect the integrity and reputation of the organization," Ngandu said.

"The U.K. has a zero tolerance approach when it comes to sexual exploitation and harassment — and that extends to all international organizations that we fund," said Simon Manley, the U.K.'s ambassador to the U.N. in Geneva. "We are speaking with WHO and other major donors as a matter of urgency to establish the facts." Britain is WHO's second biggest donor, after the U.S.

In a statement, the U.S. State Department said more must be done to address sex abuse issues at WHO. Asked about the AP investigation, officials said they were requesting more information about the allegations. "Those responsible for any abuse must be held accountable," it said.

In Congo, the U.N.'s humanitarian coordinator David McLachlan-Karr said he was determined to punish any humanitarian workers found guilty of sexual misconduct like that detailed in the AP report.

"All these allegations must be investigated and the victims must be heard," he said in a statement. "These allegations undermine the trust of the people we serve."
WHO has declined to comment on the specific allegations reported by the AP and said it's waiting for the results of a panel created last October to investigate sexual abuse during the Congo outbreak involving WHO staffers.

"What's alarming is that WHO seems to be keeping this abuse quiet and not publicly condemning these allegations," said Clare Wenham, an assistant professor of global health policy at the London School of Economics. "There's a lot of talk about giving WHO more money but I don't think any government should be committing to that until we know it's an organization we can trust."

The Bill and Melinda Gates Foundation, the agency's third-largest funder, said it expects U.N. agencies to conduct thorough investigations into sexual abuse as quickly as possible.

"Our role as a funder is to hold organizations that receive grants from the foundation to the highest standards of transparency and accountability," the foundation said.

Lawrence Gostin, director of the WHO Collaborating Center on Global Health Law at Georgetown University, said the ultimate responsibility for WHO's Ebola response lies with director-general Tedros Adhanom Ghebreyesus.

The AP found that one of the doctors accused of sexual harassment, Boubacar Diallo, bragged about his relationship to Tedros, who mentioned Diallo during a speech in January 2019. The AP spoke with three women who said Diallo offered them WHO jobs in exchange for sex; Diallo denied the claims.

"I find it hard to believe Tedros would have known about these allegations and done nothing," Gostin said. "(He) must meet the highest ethical standards so we must understand what he knew and when he knew it. ... Dr. Diallo may have used his relationship with Tedros as leverage in sexual exploitation, but it would not be Tedros' fault if he wasn't aware of it."

Balazs Ujvari, a spokesman for the European Commission, said it would "thoroughly monitor the investigations" by the AP. He said the commission is ready to review or suspend funding "for any partner who is not living up to the required high ethical and professional rules and standards."

The World Bank said it is "deeply concerned" about the new sex abuse allegations at WHO. The bank paused its negotiations with Congolese authorities for new financing to agencies, including WHO, last year when reports of general sex abuse during the Ebola outbreak surfaced.

"We review our relationship with any organization whose standards are in question," the World Bank said.

Jiress Ngalya, a resident of Beni, Congo, where some of the recently reported sex abuse allegations involving WHO occurred, said it would be a welcome decision if donors reduced their funding to WHO after seeing how the agency handled sex abuse allegations in the country.

"This should be a lesson to all humanitarian organizations to not abuse innocent women in our region," he said. "This would show that they are not untouchable."

Russian bailiffs show up at US broadcaster's office

(AP) — Russian court bailiffs showed up Friday at Radio Free Europe/Radio Liberty's Moscow bureau to notify it about the launch of enforcement proceedings over unpaid fines as part of mounting pressure on the U.S.-funded broadcaster.



RFE/RL President Jamie Fly said the broadcaster's Moscow bank accounts were also frozen Friday in what he denounced as a serious escalation in the Russian government's campaign to drive it out of the country.

"RFE/RL will continue to fight these desperate attempts by the Kremlin to censor uncomfortable truths," Fly said in a statement. "We will not be silenced by these heavy-handed tactics and we will not abandon our Russian audience."

Last year, Russia's media watchdog Roskomnadzor ordered the media designated as foreign agents, including RFE/RL, to add a lengthy statement to news reports, social media posts and audiovisual materials specifying that the content was created by an outlet "performing the functions of a foreign agent."

The move, which applies to nongovernmental political organizations and media receiving foreign funding, has been widely criticized as aiming to discredit critical reporting and dissent. The term "foreign agent" carries strong pejorative connotations in Russia.

Roskomnadzor has filed 520 violation cases against RFE/RL, which could entail fines totaling $2.4 million.

In a call with reporters, Fly said that the broadcaster has refused to pay the fines because it considers them unlawful.

"We have been very clear throughout this that we will not pay these fines," he said. "We believe that the labeling is illegitimate, it violates Russia's own constitution. We aren't going to back down in the face of this pressure."

The broadcaster has asked the European Court of Human Rights to order Russia to refrain from enforcing the fines until the court can make a full ruling on Roskomnadzor's moves, which RFE/RL contends violates the European Convention on Human Rights.

RFE/RL isn't alone in facing the "foreign agent" labeling, Over the past weeks, the Russian Justice Ministry has designated online media outlet Meduza, Moscow-based First Anticorruption Media (PASMI), and Netherlands-based VTimes.io as "foreign agents."

U.S. Secretary of State Antony Blinken has condemned Russia's mounting pressure on the media as a sign of the Kremlin's weakness.

Alves and Silva back for Brazil in World Cup qualifying

(AP) — Veteran defenders Dani Alves and Thiago Silva were brought back into the Brazil squad on Friday for next month's World Cup qualifying matches against Ecuador and Paraguay.

Brazil coach Tite said the 38-year-old Alves and the 36-year-old Silva were called up because they are "athletes who happen to play soccer."

Alves, a former Barcelona right back, is one of the key players for Sao Paulo, while Silva has reached the Champions League final with Chelsea.

Brazil leads the South American qualifying group with four wins from four matches, two points ahead of Argentina.
The 10 South American teams had been scheduled to play matches in March, but they were postponed because of the coronavirus pandemic.

Tite said the squad announced for the matches in Porto Alegre on June 4 and in Asuncion four days later is not necessarily for the Copa America, which kicks off on June 13.

Brazil last played in November, when it beat Uruguay 2-0. Tite said the six months of inactivity has hurt the team.

"This halt affected all South American teams. It is a reality we wouldn't like to live," Tite said. "But we will have to be able to move other instruments to keep our competitiveness high up."

___

Squad:
Goalkeepers: Alisson (Liverpool), Ederson (Manchester City), Weverton (Palmeiras)
Defenders: Dani Alves (São Paulo), Danilo, Alex Sandro (Juventus), Renan Lodi (Atletico Madrid), Éder Militão (Real Madrid), Lucas Veríssimo (Benfica), Marquinhos (Paris Saint-Germain), Thiago Silva (Chelsea)
Midfielders: Casemiro (Real Madrid), Douglas Luiz (Aston Villa), Everton Ribeiro (Flamengo), Fabinho (Liverpool), Fred (Manchester United), Lucas Paquetá (Lyon)
Forwards: Everton (Benfica), Roberto Firmino (Liverpool), Gabriel Barbosa (Flamengo), Gabriel Jesus (Manchester City), Neymar (Paris Saint-Germain), Richarlison (Everton), Vinicius Junior (Real Madrid)



Atlético can clinch title with win and Madrid stumble

(AP) — With a little help from their hated local rivals, Atlético Madrid can clinch its first Spanish league title in seven years on Sunday.

Atlético leads defending champion Real Madrid by two points with two matches remaining and will win the title if it beats Osasuna at home and Madrid fails to win at Athletic Bilbao.

Any other combination of results will send it to the final round, and possibly bring Barcelona back into the mix. Atletico visits Valladolid and Madrid hosts Villarreal on the final weekend. Madrid holds the head-to-head tiebreaker if they finish even on points.

Atlético protected its lead on Wednesday by beating Real Sociedad 2-1 with goals from forwards Yannick Carrasco and Ángel Correa. Madrid kept pace on Thursday with a 4-1 victory at Granada.

"I didn't watch Atlético's game yesterday. Everyone is focused on their own thing," Madrid goalkeeper Thibaut Courtois said after beating Granada.

"Atletico feel confident because they've won. We have to focus on what we do ourselves and win our games," Courtois said. "There's another final coming up against Athletic this Sunday and after the game we'll look at the Atlético result."

Before joining Madrid via a stint at Chelsea, Courtois helped Atlético win its last league title in 2014. Since then, Barcelona and Madrid have returned to divvying up the titles between them.



Midfielder Koke Resurrección and defender José Giménez are the only holdouts from that championship team seven years ago. Koke made his 500th appearance for Atlético against Sociedad.

"The only thing that matters is the work I have put in all these years and have to keep going," Koke said about his milestone. "(But) I care about the team, not what I achieve individually, and I hope that we can have the perfect finish to the season by winning the league title."

The field to win the most tightly contested league in years was essentially reduced to two after both Barcelona and Sevilla failed to keep pace.

Sevilla was always a long shot, but the team really fell out of touch after only one win in its last three games. It is six points back, and Atlético holds the tiebreaker over Sevilla.

But Barcelona had put itself right in the thick of things after going 19 matches without a loss, only for its defense to let it down over the past month. The team has conceded seven goals in its last four games, including a loss and back-to-back draws.

Barcelona's hugely disappointing 3-3 draw against Levante in a match it led both 2-0 and 3-2 on Tuesday left it four points behind Atlético. The team, which hosts Celta Vigo on Sunday, would need both Atlético and Madrid to fall apart to pull off a remarkable comeback.

Ronald Koeman's future at Barcelona could depend on the outcome.

"Coaches are always under scrutiny, but I understand that there are questions (about me) after our second half (against Levante)," Koeman said after the draw. "We must keep going. We have to prepare for next season."

The big question for Barcelona is if the Copa del Rey title it won last month will be enough to convince Lionel Messi to stay when his contract expires in a few weeks.

KROOS OUT
Madrid will be without midfielder Toni Kroos for the game at Bilbao after the club said he was in isolation after being in close contact with a person with COVID-19.

Kroos has tested negative, Madrid said.

Kroos has been a key player for Zidane this season. The German international leads his team with 10 assists.

SOME FANS RETURN
Two games will have the first fans back in the stands for a top-tier match in Spain since the start of the pandemic 14 months ago.

Health authorities announced this week that fans could return in a limited number to matches in regions with low rates of coronavirus. With very few areas of Spain qualifying, only Valencia vs. Eibar and Villarreal vs. Sevilla in the eastern region of Valencia will be allowed to have fans present at the games.

Those stadiums will be limited to a maximum of 5,000 people. Only fans from the home team will be allowed in to discourage travel, and face masks and social distancing are mandatory inside the stadium.

Ewan wins Giro stage in sprint; Valter keeps overall lead



(AP) — Australian cyclist Caleb Ewan claimed his second sprint victory in the Giro d'Italia and Attila Valter kept the pink jersey after the seventh stage on Friday.

Ewan, who rides for the Lotto Soudal team, closed a gap to Fernando Gaviria with about 100 meters remaining and finished just ahead of Davide Cimolai and Tim Merlier.

Ewan, who also won Stage 5, took his fifth career win at the Giro and 50th overall in his career.

"I knew it would be a good finish for me," he said. "Then it was a question of being smart and a lot of team work, too. ... It was a super hard finish and I had to go deep to win. My legs were absolutely burning."

Ewan took nearly five hours over the mostly flat 181-kilometer (112-mile) leg from Notaresco to Termoli.

Valter remained 11 seconds ahead of Remco Evenepoel overall and 16 seconds ahead of Egan Bernal.

"To pass through the beautiful cities of Italy with people cheering for the pink jersey, I had to pinch myself to realize that it was really me," said Valter, who claimed the lead a day earlier.

The overall standings could be shaken up in Stage 8 on Saturday, a 170-kilometer (106-mile) leg from Foggia to Sanframondi featuring one second-category climb and an uphill finish.

The Giro ends on May 30 in Milan with an individual time trial.

Herta staying put: American signs extension with Andretti

(AP) — Colton Herta is not going to drive in Formula One or for Roger Penske or Chip Ganassi or anywhere but Andretti Autosport for now.

The 21-year-old star signed a two-year contract extension inside the Indianapolis Motor Speedway press box Friday, ending speculation he could move to Formula One or another IndyCar team next season.

Losing Herta to another series team would have put team owner Michael Andretti in an awkward position. Andretti competed with and against Herta's father, Bryan, for years and the two became good friends and longtime racing team partners.

"If he got a good offer from Formula One, I could see that. But I was more worried about another IndyCar team coming to get him," Andretti said. "I've known him since he was born. so it would have sucked if he went to Penske or Ganassi and we were racing against him."

Now it's not something Andretti needs to contemplate.

Herta will continue driving the No. 26 Honda with Gainbridge as the primary sponsor for 2 1/2 more seasons, too.

The announcement comes less than three weeks after Herta earned his fourth career win, this one at St. Petersburg. Herta said the victory may have sped up negotiations to keep one of the hottest free agent prospects off the market.

It took only about two weeks to complete the deal.

Herta did acknowledge other IndyCar teams were interested in meeting with him but his current deal didn't allow him to talk until later this year.

"I don't really handle the contract stuff, my dad does that, but it's nice to know you're going to be in the same seat and with the same team for 2 1/2 years," Herta said. "I think getting it done early may take the pressure off some people but I'm not one of those people. The goals are the same — to win the (Indianapolis) 500 and the championship."

Herta already has an impressive resume.

In 2019, he became the youngest winner in IndyCar Series history when he won in his third career start just shy of his 19th birthday. Now in his third season, he's a championship contender.

Herta has qualified in the top 10 in all four of this season's races, won the pole and led all but three laps at St. Petersburg, and finished fifth in the second race at Texas on May 2.

He's hoping momentum from the last race will translate into more success during IndyCar's biggest month, including Saturday's Indy GP. He could be one of the favorites in the Indy 500 on May 30.

Herta is one of the many young faces IndyCar hopes to build its future around.

The list includes Mexico's Pato O'Ward and Spain's Alex Palou, who are second and third in the standings, rookie Scott McLaughlin of New Zealand and Rinus Veekay of the Netherlands.

"As far as young talent, it comes along every so often in IndyCar but not usually like this," said Herta, the best young American in the group. "There are five, six really good drivers who could be here the next 15 years."

Herta could be one of them though his successes at such a young age have spurred talk he could be destined for F1, a series dominated by European drivers. He spent time in Europe as a teenager hoping to move through the ranks but wound up coming back to the United States in 2017 and has been in the IndyCar ladder system since.

Andretti struggled in his one and only F1 season in 1993 and isn't shy about passing along his advice.

"You don't do it (F1) unless you're with a top team and Bryan understands that, too," Andretti said. "Would he succeed in F1? No doubt. He's got what it takes to do it and he's lived over there as well, so he understands it."

For now, Herta seems to be pretty comfortable competing right where he's been all along.

"I've always loved IndyCar most," Herta said. "I think if it would take a pretty good Formula One offer to draw me away from IndyCar because that's all I've known and all I've enjoyed. So I'm going to focus on IndyCar."

